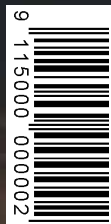


CITTÀ DI MONZA

# *tua* MONZA

NOTIZIE E SERVIZI DAL *tuo* COMUNE



## FESTE, IN CITTÀ

Buone Feste

All'interno

Più di 7 milioni per  
la manutenzione  
di scuole e  
impianti sportivi

La nuova guida  
del Museo  
Civico Casa  
degli Umiliati

Lambro, entro la  
prossima estate  
sistemazione dei  
punti critici

**MONZA** - Via Carlo Alberto 40 - tel. **039/365383** - [monza@gabetti.it](mailto:monza@gabetti.it)



**Monza/San Fruttuoso:** in contesto dotato di curatissimo giardino condominiale, in posizione riservata e strategica per il raggiungimento da/per Milano, proponiamo al quarto e penultimo piano, funzionale bilocale dagli ampi spazi (circa 85 mq. ca) ben ottimizzati e dalla doppia luminosa esposizione. Cantina. Ottime condiz. € 160.000  
Ace G - IPE 226.01



**Monza/San Giuseppe:** in zona servitissima, gradevolissima soluzione trilocale di circa 90 mq. dalla doppia esposizione completamente ristrutturata, inserita in un contesto degli anni '70 tenuto in ottimo stato conservativo. Cantina e posto auto di proprietà. Termoautonomo. € 175.000  
Ace F - IPE 163.42



**Monza/Ospedale Nuovo:** a pochi passi dal polo universitario e ospedaliero, funzionale trilocale: ingresso, soggiorno, cucina abitabile, ripostiglio, balcone, due camere e servizio. All'appartamento è abbinato un terrazzo di proprietà di 100 mq. ca posto all'ultimo piano dello stabile e scollegato all'immobile. Cantina e poss. box tripla. € 180.000  
Ace G - IPE 185.99



**Monza/Centro Storico:** nella suggestiva cornice dell'isola pedonale, via Carlo Alberto, proponiamo la vendita di due soluzioni (75 mq.ca e 87 mq. ca) attualmente ad uso ufficio (con possibilità di cambio di destinazione in abitazione) site al quarto ed ultimo piano. Progettazione, renders e preventivi di ristrutturazione disponibili in ufficio. € 230.000/€ 260.000  
Ace G - IPE 85.57/108.73



**Vedano al Lambro/Boscobello:** in zona verde e silenziosa, in contesto recente di soli tre piani, gradevolissimo trilocale di 105 mq. ca così composto: ingresso su salone con balconata vivibile di circa 16 mq, cucina abitabile, camera matrimoniale, balcone, cameretta e due bagni. Tripla esposizione sul verde. Cantina e poss. box singolo. Libero subito. € 250.000  
Ace E - IPE 118.52



**Vedano al L./fronte Parco:** a pochi passi dall'ingresso del parco e comodo per il raggiungimento a piedi del centro, inserito in un moderno contesto del 2002 di soli tre piani, proponiamo un ampio e splendido trilocale (circa 140 mq. ca) in perfetto stato e dalla tripla esposizione. Cantina e poss. box doppio. € 400.000  
Ace F - IPE 55.64



**Monza/Parco:** in una delle residenze più ambite della zona, splendido trilocale dall'ampia metratura (circa 160 mq): doppi ingressi, salone triplo con camino e suggestivo oggetto sull'ampio patio di circa 60 mq., cucina abitabile, due camere, doppi servizi e lavanderia. Cantina e ampio box doppio. Ottime condizioni e quadrupla esposizione sul verde.  
Ace F - IPE 150.50



**Monza/Ospedale Nuovo:** a pochi passi dal polo ospedaliero e universitario, proponiamo quadrilocale (125 mq. ca) dal taglio estremamente razionale: ingresso, ampio soggiorno con balcone, cucina abitabile con balconcino, 3 camere da letto e 2 bagni entrambi finestrati. Doppia esposizione. Solaio e poss. box singolo. Libero subito. € 195.000  
Ace G - IPE 177.84



**Villasanta/Parco:** a due passi dal parco, in signorile complesso residenziale, splendido attico di 180 mq. disposto su due livelli: ampio salone con camino, cucina abit., ripost., 2 camere, 2 wc, 2 balconi - 2° livello mansardato: ingresso indip., soggiorno con terrazzino, camera con cabina armadio, wc, lavanderia, 2 ripost. Poss. box doppio. € 395.000  
Ace G - IPE 210.71



**Monza/S.Biaggio:** (via Dante) a pochi passi dal centro storico e dalla Villa Reale, panoramico quadrilocale (120 mq. ca): ingresso, salone di circa 40 mq con cucina e balcone, 3 camere, balcone, doppi servizi e ripostiglio/lavanderia. L'immobile ha subito una radicale e raffinata ristrutturazione. Doppia esposizione. Cantina e poss. box. € 398.000  
Ace G - IPE 207.04



**Monza/Villa Reale:** residenza "Villa Castelverde" in uno dei contesti signorili più ambiti della città, elegante quadrilocale (circa 140 mq) dalla tripla esposizione sul verde. La soluzione si presenta in ottime condizioni manutentive. Annesso un vano di cantina pertinenziale. Disp. di un ampio box di 45 mq circa (capienza max 3 auto). Libero subito. € 450.000  
Ace G - IPE 210.83



**Monza/Centro-Stazione:** in contesto signorile realizzato negli anni '90 estremamente riservato e silenzioso, proponiamo splendida soluzione quadrilocale (circa 140 mq) sita al piano alto con splendida vista sulla città. L'immobile è stato completamente ristrutturato. Termoautonomo. Libero subito. Cantina e box singolo.  
Ace E - IPE 142.61



**Vedano al L./Parco:** nella residenza "Le terrazze sul parco" in uno dei contesti più ambiti della zona dotato di tutti i confort, proponiamo la vendita di una raffinatissima soluzione di circa 200 mq. con quadrupla esposizione sul verde. L'immobile gode di eccellenti finiture essendo stata completamente ristrutturata. Cantina e disp. box 2 box. € 580.000  
Ace F - IPE 174.72



**Monza/fronte Parco:** residenza "Le Querce", immerso in un ampio parco condominiale servito da portineria, proponiamo esclusiva dimora di ampia metratura (mq 280 c.a) disposta su un unico piano, caratterizzata dalla particolare riservatezza e silenziosità. Pregevoli finiture e cura dei dettagli. Eccellenti dotazioni impiantistiche. Cantina e box singolo.  
Ace F - IPE 165.64



**Vedano al L./Parada:** in posizione riservata, splendida villa di testa edificata nel 2004, elegantemente personalizzata dalla proprietà con capitolato di pregio e finiture di classe. La villa è disposta su tre livelli abitativi oltre la taverna ed è circondata sui tre lati da un giardino piantumato. Un'oasi di tranquillità a pochi chilometri da Milano.  
Ace D - IPE 105.35

**ROBERTO BRIOSCHI**  
real estate

In collaborazione con

**Gabetti**  
FRANCHISING AGENCY

LA CITTÀ DI MONZA

# tua **MONZA**

**NOTIZIE E SERVIZI DAL tuo COMUNE**

Anno XII numero 5 - Dicembre 2014  
Distribuzione gratuita - Pubblicità inf. 50%  
Tiratura 57.000 copie  
Reg. Tribunale di Monza n° 966 del 23/3/94

Editore:  
Comune di Monza

Direttore:  
Roberto Scanagatti - Sindaco di Monza

Direttore responsabile:  
Marcello Volpato

Comitato editoriale:  
Marco Lamperti  
Xenia Marinoni  
Paolo Piffer  
Martina Sassoli

Redazione:  
Bruna Bonzini  
Graziella Rotta

Segreteria di redazione:  
Ufficio Comunicazione  
tel. 039.2372342

Fotografie:  
Marco Brigandi (foto di copertina)  
Archivio Comunale  
Archivio Promotion Merate srl

Composizione: Promotion Merate s.r.l.

Stampa: RDS Webprinting - Arcore (MB)

Raccolta pubblicitaria:  
Promotion Merate s.r.l.  
Via Campi, 29/L - Merate (Lc)  
Tel. 039.9989.1 - [www.dmediagroup.it](http://www.dmediagroup.it)

Chiuso in tipografia:  
Dicembre 2014

Distribuzione:  
BIESSÉ srl - Via Regina, 8 - Cernusco L.ne (Lc)  
Tel. 039.9900036 - Fax 039.9284694  
[www.sismapubblicità.it](http://www.sismapubblicità.it) - [info@sismapubblicità.it](mailto:info@sismapubblicità.it)  
numero verde 800238439

Tutti i diritti riservati.  
È vietata ogni riproduzione, anche parziale. I trasgressori verranno perseguiti a norma di legge.

## SPECIALE NATALE

**Gli eventi presentati nello "Speciale Natale" sono patrocinati e in parte sostenuti dall'Amministrazione Comunale**



- 5** **Auguri a tutti noi**
- 8** **Al via la manutenzione di scuole e impianti sportivi cittadini**
- 12** **I conti in Comune**
- 13** **Il nuovo poliambulatorio di quartiere**
- 15** **Lambro, regge il sistema di protezione civile**
- 16** **La guida del Museo degli Umiliati**
- 19** **Vivere il Natale in Città**
- 28** **Aspettando Natale in musica**
- 29** **Monza on ice**
- 30** **Festeggiamo l'ultimo dell'anno**
- 31** **Mostre in città**
- 32** **Mostre in Villa Reale e Serrone**
- 35** **Natale in biblioteca**
- 36** **Dicembre a teatro**
- 37** **Regala un abbonamento al Teatro Binario 7**
- 38** **Regala un abbonamento al Teatro Manzoni**
- 39** **28ª Rassegna di Teatro Ragazzi**
- 40** **Iniziative ai Musei Civici Casa degli Umiliati**
- 42** **Piano neve**
- 43** **La Giunta Comunale**
- 44** **Il Consiglio Comunale**
- 46** **Numeri utili**

FINO AL 17 GENNAIO 2015

nuova collezione

# aggiungi un posto a tavola

Irregolari sfumature e delicate tonalità, rendono unico ogni singolo articolo di questa linea. Vesti la tavola di un'atmosfera nuova e sofisticata, alternando eleganti trasparenze.



## LEURO CHE VALE

Con **CONCHIGLIA CARD** ogni **10 €** di spesa\* aggiungi **1 €** e ritiri subito a scelta uno degli articoli della collezione Murano.

Senza la **CONCHIGLIA CARD** aggiungi **1 €** a soli **15 €** di spesa\* per ritirare il premio che ti piace di più!

Pellegrini  
card

il buono pasto  
con il sorriso!



**Ticket  
Restaurant®**

\*si accettano buoni pasto



**Sapore di Mare®**  
COME APPENA PESCATO.

**MONZA**

VIALE UGO FOSCOLO, 9  
TEL. 039.2027191



# Auguri a tutti noi

**U**n buon Natale e un augurio per un anno migliore a tutti noi. Ne abbiamo bisogno. Ne ha bisogno Monza, ne ha bisogno il Paese, ancora in mezzo a un guado ma che deve avere la speranza che riforme importanti e fondamentali per fare ripartire l'Italia riescano ad andare in porto senza creare fratture insanabili. La situazione, soprattutto per i tanti giovani che incontro, è ancora fosca, per non dire peggio. Ed è proprio per loro, per il loro futuro, che ogni giorno, insieme alla giunta, ai dirigenti e a tutti i dipendenti comunali, cerco di mettercela tutta per cambiare in meglio una situazione difficile. Almeno con gli strumenti che può utilizzare il Comune, che comunque ritengo importanti.

## I conti in Comune

Su questo garantisco tutta la mia determinazione, sapendo però che non è facile, e non lo è per le note questioni di cui vi riferiamo in questo numero del periodico comunale, dandovi conto di un interessante convegno, molto partecipato. Durante I conti in Comune, alla presenza del presidente di Anci Fassino e di tanti sindaci, abbiamo spiegato quali siano i veri conti

che riguardano tutti gli enti locali italiani, i quali in questi anni, pur pesando sul debito pubblico solo per il 2,5%, hanno dovuto sostenere tanti, troppi tagli ai finanziamenti che ogni giorno servono ai Comuni per aprire gli asili, per far arrivare in orario l'assistenza a un anziano non autosufficiente e lo scuolabus, per trovare un sostegno di emergenza a una famiglia che perde tutto il reddito di cui disponeva fino al giorno prima per colpa della crisi, che c'è ancora. Non solo doglianze ma anche proposte. Anzitutto la richiesta al Governo di riforme a costo zero, attuando i tagli che piacciono a tutti: e cioè quelli che riguardano norme e procedure inutili perché ridondanti e superate, che fanno perdere tempo e denaro agli uffici comunali, e quindi ai cittadini.

## Lambro, dobbiamo adattarci

In queste settimane ci sono state importanti novità. Dopo la recente esondazione del Lambro, di fronte alla quale, come vi raccontiamo più avanti nel giornale, ha retto il sistema della protezione civile cittadino, Regione Lombardia ha annunciato che saranno assicurate nuove risorse per realizzare interventi strutturali, in gra-

## Raccolta solidale, monzesi donano per i senza fissa dimora

Venti quintali di materiale. A tanto ammonta la solidarietà dei monzesi che hanno donato coperte, giacconi e indumenti pesanti che serviranno a vestire i senza fissa dimora durante l'inverno. Nel raccolto solidale a favore di chi non ha nulla anche prodotti per l'igiene personale (schiume da barba, bagnoschiuma, shampoo, lamette, fazzolettini ecc) e soprattutto cibo, per la prima colazione ma anche per un pasto caldo. L'iniziativa è stata promossa dal Comune in collaborazione con le associazioni a metà novembre e si è tenuta presso alcuni supermercati cittadini, oltre che in alcune piazze del centro storico. Il materiale è destinato alle due strutture che anche quest'anno sono state allestite per accogliere fino a un'ottantina di senza fissa dimora (il centro di via Spallanzani e l'asilo notturno di via Raiberti, gestito dalla fraternità San Vincenzo), ai quali, grazie ai servizi sociali del Comune, saranno anche proposti percorsi di uscita dal disagio, nella speranza di un ritorno a una vita più dignitosa



do di far fronte in modo più efficace a eventi meteorologici di grande portata che, purtroppo, a causa di un sempre più evidente cambiamento climatico saranno sempre più la norma. Sappiamo che dobbiamo convivere con il rischio, ma abbiamo la possibilità di ridurlo e dobbiamo farlo rapidamente.

E ci attendiamo anche che venga dato seguito a una disponibilità a fare sul serio per il sostegno della Regione a tutto il complesso della Villa Reale e del Parco di Monza, un bene culturale e ambientale di importanza per tutto il Paese, oltre che per la nostra città e il suo territorio, che in queste settimane sta mostrando in maniera plastica tutto il suo potenziale di polo attrattore.

### **L'attenzione delle imprese**

Su questo terreno vogliamo proseguire il lavoro per far conoscere e rendere sempre più fruibile a un largo numero di visitatori il patrimonio di cui disponiamo, custodito anche dalla città. Una leva che può permetterci di continuare ad attrarre idee, talenti e progetti che a Monza possono trovare casa. Cito la server farm di Aruba, uno dei più grossi soggetti a livello europeo nel campo della gestione di banche dati, che ha deciso di collocare sul nostro territorio un'attività centrale per la nascita ma anche per il consolidamento di tante imprese del nostro

territorio e di tutto il nord Italia.

Le imprese che possono generare nuovo lavoro e occupazione stanno guardando con attenzione a quel che succede a Monza perché la nostra città, a un passo dalla metropoli, offre ormai non solo una rete di trasporto pubblico ferroviario e un sistema stradale e autostradale che dopo l'apertura del tunnel di viale Lombardia ha raggiunto livelli di connessione più che adeguati, ma anche perché è un luogo piacevole e dotato di strutture di eccellenza (penso anche all'Università, all'Ospedale San Gerardo, ad esempio).

Il lavoro che con il nostro insediamento abbiamo voluto riprendere per sostenere il prolungamento della metropolitana in città e nell'area brianzola, va nella direzione di migliorare ulteriormente la funzione di Monza quale polo di riferimento di un territorio ricco e vitale. Proseguiremo, sapendo che per raggiungere l'obiettivo è necessaria una grande disponibilità di fondi pubblici e privati, che con una nuova progettualità e soprattutto con il sostegno dell'Europa possiamo provare a individuare.

Chiudo quest'anno con la convinzione, ancora una volta, di aver fatto tutto quanto è possibile per il meglio per i monzesi, i miei concittadini, e per la mia città. E voglio ringraziare ancora una volta la giunta e tutto il Consiglio comunale per il lavoro svolto.

## **In Villa Reale il museo del design di Triennale**



La Triennale di Milano da metà dicembre tornerà a Monza, dopo quasi un secolo. In vista di Expo Milano 2015 e grazie al progetto di Camera di Commercio di Monza e Brianza in collaborazione

con Triennale Milano, nel Belvedere della Villa Reale, la cui ristrutturazione è stata affidata all'architetto Michele De Lucchi, sarà allestito uno spazio permanente in cui sarà messo in mostra la storia del design Italiano.

Un collegamento, quello tra Milano e Monza - Brianza, culla e casa del sistema industriale legato a filo doppio al moderno design, che contribuirà ad allargare gli orizzonti del capoluogo brianzolo. Il ritorno dopo quasi un secolo in un contesto ristrutturato in modo suggestivo come il Belvedere della Villa Reale, chiude un cerchio importante.

La Triennale di Milano nasce infatti a Monza, negli spazi dell'Isa, l'Istituto superiore d'Arte nel quale si sono formati alcuni dei maestri del design italiano e mondiale. Era il 1923 e allora l'esposizione dei lavori negli spazi della Villa Reale si chiamava Biennale. Alla fine degli anni Venti il trasloco a Milano, dove diventerà Triennale.

Per il sindaco Scanagatti il ritorno a Monza è un altro "importante frutto di un lavoro di squadra condotto sinora ottimamente da tutti i soggetti del territorio".

# SCEGLI LA QUALITÀ AMPLIFON.

- Soluzioni acustiche **su misura** e assistenza inclusa nel prezzo.
- **Servizi inclusi** senza limiti di tempo.
- Personale **qualificato** sempre a tua disposizione.
- Consulenza per la compilazione delle **pratiche ASL e INAIL**.

**GRATIS** CONTROLLO DELL'UDITO E PROVA PER 30 GIORNI  
SENZA IMPEGNO D'ACQUISTO.

Centro Amplifon a **Monza**  
Via Carlo Alberto, 44 - Tel. 039 2301491

NUMERO GRATUITO  
**800-980 000**

[www.amplifon.it](http://www.amplifon.it)



SE SENTI MEGLIO,  
VIVI MEGLIO.

# Al via la manutenzione di **scuole**

*Stanzianti dal Comune più di 7 milioni di euro per la ristrutturazione radicale e la manutenzione straordinaria di edifici scolastici e impianti sportivi pubblici*

**P**iù di 7 milioni per la ristrutturazione radicale e la manutenzione straordinaria e minuta di scuole e impianti sportivi comunali. I progetti definitivi sono stati recentemente approvati dal Comune su proposta dell'assessorato ai Lavori pubblici guidato da Antonio Marrazzo, e riguardano 14 scuole e 5 impianti sportivi comunali, alcuni di questi ultimi ospitati all'interno di edifici scolastici. Alcuni lavori, dopo le procedure previste, partiranno nelle prossime settimane, altri nel corso del 2015.

## **Ristrutturazione e manutenzione scuole**

La ristrutturazione più radicale, che manterrà le caratteristiche architettoniche dell'edificio, riguarda la Scuola Borsa di via Borsa, chiusa dal 2006, per la quale è in programma il completo rifacimento dell'edificio, del tetto, il recupero delle 12 aule che potranno ospitare fino a 300 allievi, dei bagni e dei laboratori. I lavori partiti in autunno dureranno 18 mesi. La consegna è prevista per il 2016. L'importo dei lavori stanziati dal Comune è di 2,3 milioni di euro.



Al via nel 2015 anche i lavori urgenti per la scuola media Pascoli di via Poliziano, per la quale sono stati stanziati 1,2 milioni di euro per il primo lotto di intervento, che riguarda la sistemazione del tetto, della parte interrata e del refettorio, il completo rifacimento dei bagni e l'imbiancatura di alcune aule, compresa la nuova aula polivalente e le aule di sostegno.

Interessate da interventi di rilievo anche le scuole medie Sabin di San Fruttuoso e Sandro Pertini di San Rocco per le quali, rispettivamente, il Comune ha stanziato 700 mila e 350 mila euro.

Di particolare interesse nel prospetto lavori che riguardano i due istituti oltre alla nuova copertura anche l'installazione su di essa di pannelli fotovoltaici che renderanno le scuole autonome dal punto di vista energetico, con una potenza installata complessiva di 77 kilowatt.

Anche in questo caso sono previste radicali ristrutturazioni di aule, bagni e il rifacimento delle coperture.

Parte di queste risorse serviranno anche per sostituire l'illuminazione della primaria di via Zara con punti luce



# e impianti sportivi cittadini



dotati a led, che permetteranno di abbattere i consumi energetici del 55%.

Sistemazioni di coperture e servizi anche per le scuole primarie Ardigò di via Magellano e don Milani, per le quali sono stati complessivamente impegnate 687 mila euro destinate alla manutenzione dei due edifici, in particolare alla sistemazione delle coperture, il rifacimento dei servizi igienici e la manutenzione straordinaria delle palestre.

Interventi per 300 mila euro partono poi nella scuola primaria Puecher di via Goldoni, dove è prevista la completa sostituzione dei serramenti, che permetterà un abbattimento di circa il 30% dei consumi energetici dello stabile con la conseguente riduzione delle emissioni atmosferiche.

Inoltre sono stati varati interventi per adeguare dal punto di vista della prevenzione antincendio e quindi per attestare a un maggiore livello le dotazioni di sicurezza a protezione di bimbi ed educatrici, sono previsti anche nelle scuole materne De Bussy, in quella di via Modigliani, alla Manzoni di Sant'Albino

e alla Tacoli di via Vittor Pisani. In questo caso l'importo stanziato dal Comune ammonta a 316 mila euro.

Interventi anche per la Scuola media Bellani di via Foscolo a cui sono stati assegnati 200 mila euro per servizi igienici, serramenti e imbiancatura aule e adeguamento tecnologica dell'aula informatica; e per la scuola media Confalonieri di via San Martino, per il secondo lotto di rifacimento dei bagni, consolidamento struttura alla quale vanno risorse per un totale di 200 mila euro.

## Sistemazione degli impianti sportivi

Un milione e 600 mila euro sono invece stati stanziati dall'amministrazione comunale per interventi strutturali e più puntuali in alcuni degli impianti sportivi comunali che hanno bisogno di lavori più urgenti. Si parte dal rifacimento della copertura del Palazzo dello Sport affidato in concessione dal Comune al Consorzio Vero Volley, per il quale l'amministrazione stanziava 440 mila euro, risorse che serviranno anche per l'adeguamento degli impianti, tra cui quelli di illuminazione che saranno sostituiti con sistemi a led che anche in questo caso permetteranno di abbattere i consumi energetici oltre a garantire una migliore qualità illuminotecnica. Interessato da lavori strutturali anche il palazzetto della Forti e Liberi.

A questa struttura sono infatti complessivamente destinati più di 800 mila euro che serviranno a rinnovare completamente spogliatoi e serramenti, la palestra e il campo da gioco, oltre al rifacimento totale della pista di atletica.

Un totale di 329 mila euro sono stati impegnati per la sistemazione della palestra Baioni presso la scuola media Poliziano e altri 250 mila per la palestra della scuola media Elisa Sala nelle quali saranno sistemati campi, spogliatoi e gradinate, rendendo gli impianti omologati secondo criteri e normative previste dalla Federazione italiana pallacanestro. Interventi minori ma altrettanto importanti riguarderanno il campo da calcio di via Paisiello e via Gentile, la sistemazione della scuola Ardigò, per 120 mila euro complessivi.

Altri 160 mila euro saranno infine spesi per sistemare la palestra della scuola elementare Bachelet.

**FINANZIAMENTI  
TASSO ZERO**



Azienda



Arredobagno



Cucine

Via della Fortuna, 21 - 20900 Monza - Tel. +39.039.324.123



# gariboldi

**fabbrica mobili su misura**

**Arredobagno - Cucine - Armadi**

- Consulenza
- Progettazione
- Realizzazione
- Trasporto a domicilio
- Montaggio professionale
- Personalizzazioni

**VERNICIATURE  
ECOLOGICHE**



[www.gariboldibagno.it](http://www.gariboldibagno.it)

[info@gariboldibagno.it](mailto:info@gariboldibagno.it)



# I Conti in Comune

aperti asili e non chiuderli, per dare servizi e non per sottrarli". I comuni a fronte dei tagli sono costretti a ritoccare alcune tariffe (anche se in misura molto minore rispetto ai tagli subiti) ma la spending review la fanno tutti i giorni. "A Monza in due anni abbiamo risparmiato 11 milioni di euro stabili su un bilancio di 120 milioni, tagliando su spese del personale, di auto di servizio, sulle affittanze, sui costi di telefonia e investendo su innovazione tecnologica", ha sottolineato il sindaco Scanagatti. Che i sindaci siano in difficoltà è compreso dai cittadini i quali, nonostante questo, ritengono i primi cittadini, secondo i sondaggi di Ipsos, i rappresentanti delle istituzioni di cui si fidano di più, perché vedono da vicino l'impegno quotidiano che ci mettono nel cercare di risolvere i problemi delle comunità che rappresentano. Nei piccoli comuni la situazione è purtroppo peggiore, nonostante i piccoli siano i più responsabili nei confronti dello Stato nel rispetto dei vincoli imposti dal patto di stabilità. Per fare di più con meno dall'incontro sono emerse diverse proposte. I Comuni chiedono anzitutto al governo di dare un taglio - i tagli che piacciono agli amministratori locali - alla burocrazia inutile, ai codici e ai codicilli spesso ridondanti che fanno perdere tempo e denaro agli uffici comunali. A questo proposito su [www.anci.lombardia.it](http://www.anci.lombardia.it) è partita la campagna rivolta a sindaci dei comuni lombardi. Serve poi il sostegno all'innovazione e all'agenda digitale, che accorcia il rapporto tra cittadini e macchina amministrativa permettendo di risparmiare tempo, e un nuovo sistema di gestione dei servizi, "ipotizzando un welfare dove convivono soggetti pubblici e privati" perché non è più possibile affrontare quel tipo di spesa come è stato fatto fino a oggi. C'è poi la gestione associata tra comuni dei servizi e l'unione degli enti locali, leve che possono abbattere i costi sostenuti per erogare i servizi fondamentali ai cittadini. Qualche esempio snocciolato durante il convegno: il servizio anagrafe in un Comune fino a mille abitanti può costare 48 euro. Se più comuni si associano arrivando a inglobare fino a 12 mila cittadini, il costo scende a 18 euro. Stessa musica, per andare in un altro campo, per quel che riguarda l'illuminazione pubblica: con impianti tradizionali il costo di consumo e manutenzione è di 200 euro a punto luce, con il sistema a led si scende a 120/140 euro.

*Un incontro a Monza per informare i cittadini sui veri conti degli enti locali, sui tagli e sull'impegno quotidiano per fare di più con meno*

I comuni spendono oltre il 70% delle risorse di cui dispongono per garantire tutti i giorni ai cittadini servizi fondamentali, dagli asili, ai vigili, dagli anziani all'illuminazione pubblica, dai trasporti ai servizi anagrafici e a professionisti e imprese. Solo il 28% è destinato al funzionamento della macchina comunale. In 8 anni i Comuni hanno contribuito al risanamento della finanza pubblica subendo tagli per 16 miliardi, cifra che per i comuni lombardi è stata di 1,8 miliardi di euro. Eppure i comuni rappresentano solo il 7,6 della spesa pubblica e sono responsabili solo del 2,5% del totale del debito pubblico (che ammonta a più di 2mila miliardi di euro).

Con questo scenario Ifel e Anci Lombardia in collaborazione con il Comune hanno promosso il convegno "I conti in comune", per informare i cittadini, durante l'incontro e anche grazie a una diretta televisiva molto seguita, trasmessa su Milanow - Telelombardia e su MBTV, il presidente di Anci, Piero Fassino, ha considerato come "i dati presentati dicono quello che noi ci sforziamo di dire da anni, con una difficoltà clamorosa nel fare arrivare questi dati agli organi di informazione".

Durante l'incontro, condotto dal giornalista Mediaset Federico Novella, il presidente di Anci, alla presenza di altri sindaci, tra cui quello di Monza, Roberto Scanagatti, di Varese, Attilio Fontana, di Bergamo, Giorgio Gori, parlamentari, tra cui il monzese Andrea Mandelli (FI) e il brianzolo Roberto Rampi (Pd), esponenti del mondo economico (Massimo Manelli, direttore Confindustria MB e Renato Mattioni, direttore di Camera di Commercio) e giornalisti (Gianni Trovati del Sole 24Ore), ha ricordato la necessità di fare capire soprattutto al governo, che vorrebbe tagliare ancora 1,5 miliardi ai comuni italiani nel 2015, che dietro la spesa degli enti locali ci sono "spese per gestire scuole, asili nido, servizi a tutela degli anziani, trasporto pubblico locale. E quando investiamo investiamo in manutenzione. Noi infatti siamo stati eletti per tener



# Il nuovo poliambulatorio di quartiere

un centro facilmente raggiungibile e con ampia disponibilità di parcheggi. Il personale è altamente qualificato e coordinato da un direttore sanitario, mentre la struttura è confortevole e dotata delle migliori tecnologie disponibili. Priva di barriere architettoniche, è anche facilmente accessibile a chi ha difficoltà motorie e ai disabili.

Per usufruire dei servizi è possibile prenotare le prestazioni via web al sito [www.farmacomspa.it](http://www.farmacomspa.it), e utilizzando l'apposito pulsante "FarmaSalus Prenota la tua visita", oppure telefonando al numero 039 2029893, o ancora rivolgendosi al personale delle Farmacie comunali di Farmacom, o infine tramite ancora l'email [farmasalus@farmacomspa.it](mailto:farmasalus@farmacomspa.it). Le agende sono completamente trasparenti e accanto alle singole prestazioni compaiono immediatamente le tariffe applicate. Un sms conferma l'avvenuta prenotazione, uno successivo rammenta data e ora della prenotazione effettuata. Alla fine della visita viene immediatamente consegnato il referto e la fattura relativa al pagamento. Nel dettaglio le prestazioni disponibili presso il poliambulatorio sono: Ematologia e medicina interna; Immunologia; Allergologia; Cardiologia; Ecografia; Ecocolordoppler e angiologia; Neurologia; Urologia; Ortopedia; Terapia riabilitativa e tecarterapia; Endocrinologia; Dermatologia. Presto anche ginecologia ed ostetricia. L'Ambulatorio è aperto con orario continuato dal Lunedì al Venerdì dalle 09,00 alle 19,00 ed il Sabato dalle 09,00 alle 12,30.

*Inaugurato a gennaio, Farmasalus ha già effettuato più di 500 prestazioni a tariffe calmierate*



**E** aperto da gennaio di quest'anno e ha già effettuato più di 500 prestazioni ai cittadini di Sant'Albino e non solo, il nuovo poliambulatorio Farmasalus allestito presso Cascina Bastoni dalla società comunale delle farmacie Farmacom. Composto da 4 ambulatori medici e da una palestra riabilitativa, la struttura si sviluppa su una superficie di circa 300 metri quadrati. Più di una decina le specialità disponibili per i cittadini e presto a queste si aggiungeranno anche ginecologia e ostetricia.

L'attività e la cessione a Farmacom della porzione immobiliare della Cascina Bastoni sono state deliberate all'unanimità dal Consiglio comunale nel dicembre del 2012. La ristrutturazione è iniziata ai primi di giugno del 2013 con il benessere della sovrintendenza ai beni architettonici e degli uffici comunali, dato il vincolo a cui è sottoposta la cascina. Inaugurata alla fine di gennaio del 2014, Farmasalus offre oggi prestazioni svolte in regime privato a tariffe calmierate ed estremamente concorrenziali, in modo da facilitarne l'accesso a larghe fasce di popolazione in un quartiere in cui risulta elevata la domanda di prestazioni sanitarie. La particolare localizzazione ha permesso di dotare i cittadini residenti di una struttura sanitaria di eccellenza e di offrire a tutti i cittadini monzesi e non,

## Cura degli anziani

Caritas, che da anni si occupa anche degli anziani e delle loro famiglie, rinnova l'opportunità di partecipare a gruppi di mutuo aiuto, condotti da una psicologa. Uno spazio per lo scambio di informazioni e per ricevere sostegno nel lavoro di cura familiare. Inoltre su [www.caritasmonza.org](http://www.caritasmonza.org) sono disponibili consulenze online, anche personalizzate. Al progetto collaborano Cooperativa Novo Millennio e i servizi sociali del Comune di Monza. Info: 335 8752422; [anzianifamiglie@caritasmonza.org](mailto:anzianifamiglie@caritasmonza.org)



ciuciù

CHILDREN'S SHOES

Via Carlo Alberto, 31 - MONZA - Tel. 039.8965035

ciuciuchildrenshoes@gmail.com

www.facebook.com/ciucishoes 

# Lambro, regge il sistema di protezione civile

**I**l 12 e il 15 novembre scorsi Monza è stata interessata da due situazioni di elevata criticità causata dal rapido innalzamento e dall'esonazione del Lambro, in gran parte contenuta dagli interventi predisposti dal sistema di Protezione civile comunale. I danni riportati in città e nel Parco di Monza ammontano, è la stima già trasmessa dal Comune alla Regione, a 5,7 milioni di euro. Danneggiato soprattutto il patrimonio pubblico (strade, argini, illuminazione pubblica) e una trentina di locali privati (soprattutto box, seminterrati, cantine).

La gestione dell'emergenza, partita l'11 novembre con il monitoraggio del meteo e dei livelli del Lambro, ha comportato immediatamente l'attivazione dell'unità di crisi nelle giornate di mercoledì e sabato, quando il meteo ha subito un improvviso peggioramento, non evidenziato dalle previsioni, che anzi indicavano per mercoledì 12 una piovosità moderata.

Sabato sera sono poi scoppiati violenti temporali in Brianza con il Lambro già a livelli record. Nell'arco di 3 giorni, sono stati impegnati circa 160 operatori del Comune di Monza. Per proteggere persone e cose sono stati posati 2000 sacchi di sabbia, 5 "big bag" (contenitori di sabbia di grandi dimensioni), 120 mt lineari di argini rimovibili gonfiabili "NOAQ". A fronte di una portata d'acqua che a tratti ha eguagliato quella del 2002, seppur per un tempo più breve, gli interventi hanno preservato le vie Lecco e Vittorio Emanuele dall'esonazione.

Il Sindaco Roberto Scanagatti, l'assessore Paolo Confalonieri e il responsabile della Protezione civile Mario Stevanin, sottolineano come eventi sempre più estremi saranno in futuro più frequenti, per questo servono ulteriori finanziamenti regionali per interventi strutturali in grado di ridurre il più possibile i danni. Il Comune ha già predisposto progetti che saranno trasmessi a Regione Lombardia. Rimangono purtroppo punti di criticità in città, dovuti sia a situazioni strutturali dell'intero bacino del Lambro a monte della città (forte urbanizzazione, conseguente impermeabilizzazione del territorio, presenza di numerosi collettori fognari) sia a condizioni lungo la direttrice di esonazione privilegiata, rappresentata dalla

zona del Santuario delle Grazie Vecchie. Proprio in quest'area è previsto l'intervento di ripristino del muro di cinta del Santuario e di miglioramento della funzionalità idraulica del ponte, per evitare l'incagliamento di rami e tronchi. Opera già in avanzata fase progettuale, i cui lavori inizieranno entro la prossima estate, grazie a un finanziamento di 1 milione di euro che il Comune ha già ottenuto da Regione Lombardia. Particolare attenzione sarà posta anche agli spalti Piodo e Santa Maddalena, a via Ghilini, così come all'area attorno alle vie Lippi e Rosmini. In attesa degli interventi strutturali va sottolineato comunque come sia ormai elevata la competenza tecnica della Protezione civile, compresa l'attività di rapida comunicazione alla popolazione, attraverso l'attivazione di uno speciale numero telefonico, l'invio di 28 serie di sms, news sul sito istituzionale e post sulla pagina comunale di face book. Ottima la collaborazione di cittadini e commercianti che, non appena diramata l'allerta, hanno allestito i sistemi di autoprotezione raccomandati dalla Protezione civile durante le riunioni e le esercitazioni, l'ultima delle quali si è svolta nella scorsa primavera.



**Posizionamento dei Noaq in via Lecco/Aliprandi**

*Entro l'estate via ai lavori nei punti più critici*

## I ringraziamenti del Comune

Il Comune di Monza ringrazia: Forze dell'Ordine, i Vigili del Fuoco, la Croce Rossa italiana, la ASL, Polizia locale Comune di Monza; Gruppo Comunale Volontari di Protezione Civile di Monza; A.N.A. Monza unità di Protezione Civile (alpini); GEV del Comune di Monza, Monza Soccorso onlus; Croce Rossa Italiana comitato locale di Monza; Vivenda Spa (offerta pasti a volontari); Officine Maccaferri (donazione barriere mobili); e ancora a chi ha aiutato Monza nella giornata del 16 novembre: Gruppo Comunale di Protezione Civile di Concorezzo; Gruppo Comunale di Protezione Civile di Seregno; Associazione Vontariato Protezione Civile di Cavenago di Brianza; Associazione Vontariato Protezione Civile di Lissone; Gruppo Comunale Volontari di Protezione Civile di Valgrehghentino (Lecco); Gruppo Intercomunale di Protezione Civile della Comunità Montana Valtellina di Morbegno.



# Il Museo degli Umiliati ha la sua guida

**Un agile strumento che accompagna cittadini e turisti alla scoperta del nuovo polo museale cittadino e della ricca selezione di opere delle Raccolte civiche**

**D**a novembre è disponibile la nuova guida del Museo civico Casa degli Umiliati, inaugurato nel giugno scorso e già visitato da più di 5000 tra cittadini e turisti. Edito da Silvana Editoriale (10 euro), l'agile volume è riccamente illustrato e consente ai visitatori di cogliere il percorso e le particolarità delle opere esposte e del contesto monumentale in cui il museo è stato allestito, lo storico palazzo dell'ordine degli Umiliati.

Dopo l'inaugurazione della nuova sede i Musei Civici di Monza rappresentano un nuovo polo culturale cittadino che offre occasioni di cultura e socialità a tutta la cittadinanza.



Nel museo sono ospitate più di 140 opere, le più significative selezionate dal Comune tra il patrimonio artistico e storico conservato dalle raccolte dei Musei Civici. Attraverso un percorso articolato in 13 sezioni i visitatori possono vedere opere di varie epoche, dall'archeologia alla contemporaneità, di grande valore artistico e documentario, realizzate da artisti di rilievo nella storia artistica lombarda e italiana, da Mosè Bianchi a Pompeo Mariani, a Eugenio Spreafico, a Emilio Borsa. Gli ambienti del museo dialogano con le opere esposte restituendone ampliata la loro suggestione estetica. Il museo già da questi primi mesi ha





## Laboratori, focus, visite “giocate” e di appro- fondimento

Ogni mese il museo offre alcuni momenti di approfondimento e di gioco. Ecco l'elenco: *Visita giocata per famiglie*. Prima domenica del mese (10,30-12,30), partecipazione gratuita con biglietto di ingresso al museo ridotto a 4 euro.

*Laboratorio e percorso didattico per bambini*. Secondo sabato del mese, dalle 15,30 alle 17,00, partecipazione gratuita.

*Percorso di approfondimento per adulti*. Terza domenica del mese, dalle 15,30 alle 17,00, con partecipazione gratuita e biglietto ridotto a 4 euro.

Vi sono poi altri due momenti destinati ad allargare a pubblici diversi la conoscenza del museo: *Pomeriggio al museo: un'opera al mese*, primo mercoledì del mese, (15,00 – 16,00), partecipazione gratuita.

*Focus giovedì, conferenza di approfondimento*. Ultimo giovedì del mese, ore 21,00 - 22-30, partecipazione gratuita. Tutti gli appuntamenti su: [www.museicivicimonza.it](http://www.museicivicimonza.it) e sulla pubblicazione mensile “Appuntamenti”, distribuita nelle biblioteche. Per alcune iniziative è prevista la prenotazione obbligatoria.

dato avvio a una serie di iniziative culturali, didattiche ed espositive, con l'intento di avvicinare e far conoscere questa nuova realtà comunale al maggior numero possibile di cittadini. Nella sala espositiva per mostre temporanee del museo è in corso una mostra dedicata ad illustrare il tema degli animali attraverso l'esposizione di repertori conservati dai Musei Civici nei propri depositi. Nuove mostre, secondo un calendario in via di definizione, arricchiranno l'offerta espositiva già dal 2015, nell'anno di EXPO. Le mostre s'integrano perfettamente con l'offerta didattica, ampliandone le possibilità di racconto e la realizzazione

di laboratori dedicati a varie classi di età, alle scuole e alle famiglie. L'Amministrazione comunale ha approvato una serie di convenzioni e altre sono in progetto, con alcune delle più consolidate realtà associative o societarie che si occupano di cultura, beni culturali, musei. Sono così state perfezionate e attivate le convenzioni tra i Musei Civici, il FAI, Fondo per L'Ambiente Italiano e il Touring Club. Inoltre sono attive convenzioni anche con i possessori della tessera Milano Card e del biglietto d'ingresso alla mostra su Giorgio De Chirico in corso al Serrone della Villa Reale fino al prossimo febbraio.



# Le Terrazze

NUOVA COSTRUZIONE AD ALTA EFFICENZA ENERGETICA A+ - IPE 13kWh/m<sup>2</sup>anno



MONZA - via Meda angolo via Venezia Giulia



PENSONALIZZAZIONI  
INTERNE  
appartamenti,uffici e box

CONSEGNA A PARTIRE  
DALL' ESTATE 2015

Iniziativa sostenuta dalla Banca  
Popolare di Sondrio



costruzioni dal 1896

[www.massera-group.com](http://www.massera-group.com) - Arch. Patrizia Massera cell. 339.6219963

# Vivere il **Natale** in **Città**

## **FINO AL 7 GENNAIO**

Piazza Trento e Trieste – Piazza Centemero e Paleari

Dalle ore 9.00 alle ore 19.30

### **MERCATINO DI NATALE**

Suggestivo mercatino natalizio con tante bancarelle.

A cura dell'Associazione "Mercatino Centro Storico".

Nei sabati e domenica attività di Truccabimbi, Teatrino con le Storie di Arlecchino e Gioppino, storie di Natale e brevi racconti a tema natalizio, sculture di palloncini. Babbo Natale aspetta tutti i giorni i bambini per una foto ricordo e le loro letterine.

**Tutte le iniziative, se non è specificato, sono gratuite.**

Laboratori per bambini a cura di Librogiocondo e La Baracca Cooperativa Teatrale:

### **Venerdì 5 dicembre**

Orario: 17 – 18.30

### **BIANCO NATALE: TRAVASI CON LA FARINA GIALLA**

Dai 2 ai 5 anni

### **ALBERELLI QUOTIDIANI**

Con filo di ferro, carta di giornale, fustelle e decorazioni scintillanti costruiremo, in modo semplice, degli originali alberi di Natale. Dai 4 ai 10 anni

### **Domenica 7 dicembre**

orario: 10 – 12 e 14 – 18

### **NATALE IN UN BICCHIERE**

Costruzione di una decorazione con un bicchiere di plastica e nastri colorati

### **Sabato 13 dicembre**

orario: 10.30 – 12

### **BIANCO NATALE: TRAVASI CON IL RISO SOFFIATO**

Dai 2 ai 5 anni

## **BIGLIETTI DI NATALE CON OBLÒ**

Con cartoncini colorati, piccole fustellatrici, forbici e colla creiamo, attraverso la tecnica della carta strappata e del collage, degli originali biglietti di Natale  
Dai 2 ai 5 anni

### **Domenica 14 dicembre**

orario: 10 - 12 e 16 - 18

### **FIOCCHI IN BUSTA**

Costruzione di una decorazione in lamierino, acetato, sottobicchieri e bustine di plastica.

### **Domenica 21 dicembre**

orario: 10 - 12 e 16 - 18

### **UN SACCHETTO DI NATALE**

Costruzione di una decorazione con sacchetto di polipropilene e polistirolo

Laboratori a cura dell'Associazione Mercatino Centro Storico.

Orario: 16 - 18

### **Martedì 9-16-23 dicembre**

Attività sulla lavorazione della copertura della frutta secca con il cioccolato.

### **Mercoledì 10-17-24 dicembre**

Attività sulla lavorazione della mela della Strega "Mela caramellata".

### **Venerdì 5 - 12 - 19 dicembre**

Attività sulla lavorazione del croccante e delle mandorle, nocciole, arachidi pralinate.

### **Martedì 23 dicembre**

ore: 17

Babbo Natale e i bambini presenti faranno volare i palloncini con le letterine

*Dal mercatino alla musica, dalla pista di ghiaccio all'ultimo dell'anno in piazza, ecco il programma di tutti gli eventi*

**Tutte le informazioni:** Ufficio Attività Culturali: [attivita-culturali@comune.monza.it](mailto:attivita-culturali@comune.monza.it) – Tel. 039.2302192

Ufficio Turismo e Spettacolo: [turismo@comune.monza.it](mailto:turismo@comune.monza.it) – Tel. 039.2372222.

Ufficio Manifestazioni e Promozione sportiva: [promozione.sport@comune.monza.it](mailto:promozione.sport@comune.monza.it) – Tel. 039.386479

[www.comune.monza.it](http://www.comune.monza.it)

# CONTROLLA L'OSTEOPOROSI! A GIUGNO ESAME M.O.C. DEXA\*

## 39€

### PRENOTA SUBITO!



**MAMMOGRAFIA**



**ECOGRAFIA**



**M.O.C.**

# DA PIÙ DI VENTANNI A MONZA EXEL AMBULATORI È ECCELLENZA IN RADIOLOGIA DENTALE.

## OGGI L'ECCELLENZA DI EXEL AMBULATORI È ANCHE MAMMOGRAFIA, ECOGRAFIA E M.O.C.

Sulla base di un'esperienza ventennale nell'ambito della radiologia digitale applicata al distretto cranio-maxillo-facciale, Exel Ambulatori ha ampliato la gamma di servizi specialistici offerti. Infatti, presso la sede di Monza in via Ticino 22 (zona San Fruttuoso, nelle immediate vicinanze dell'Ufficio IVA e del Tiro a Segno Nazionale di Monza) è possibile eseguire anche **Mammografie, Ecografie, MOC DEXA (Mineralometria Ossea Computerizzata).**

Il team altamente qualificato e consolidato, formato dal **Medico Radiologo Dottorssa Mariagrazia Zambelli** e dal **Tecnico di Radiologia Medica Sig.ra Rossana Bonifacci**, opera con strumentazione tecnologicamente allo stato dell'arte.

In un ambiente confortevole e familiare, le pazienti sono seguite in tutto il percorso diagnostico: anamnesi, visita, esecuzione di Mammografia e/o Ecografia Mammaria e refertazione, tutto in un'unica seduta. Inoltre la **Dottorssa Mariagrazia Zambelli** esegue M.O.C., ecografie dell'addome e del collo.

Il Direttore Sanitario delle strutture Exel Ambulatori **Dottor Enrico Dante Casalini**, Medico Specialista in Radiologia segue, come di consueto, le attività di radiodiagnostica odonto-maxillo-facciale e si dedica anche alla diagnostica ecografica generale - addome, collo, muscolotendinea - ambito nel quale ha una riconosciuta esperienza.

In linea con gli standard operativi adottati da Exel Ambulatori, tutti gli esami sono eseguiti con tecnologia digitale diretta di ultima generazione a basso dosaggio.

Il moderno e sofisticato sistema informatico permette, con modalità diverse e nel pieno rispetto della privacy, l'invio del referto dell'esame al medico di riferimento o al paziente.

# EXEL S.r.l.

## AMBULATORI

DIAGNOSTICA DIGITALE PER IMMAGINI

Sede legale e operativa:  
20900 Monza - Via Ticino 22  
Cell. 335 187 16 33 - Fax: 039 272 78 61

Sede operativa:  
20149 Milano - Via Giovanni da Procida 26/28  
Cell. 345 304 08 65 - Fax: 02 336 10 651

Dir. Sanitario: Dr. Enrico Dante Casalini  
Atto MB - N° 239 del 30 / 07 / 2013  
Atto MI - N° 13 / 11 del 24 / 01 / 2011  
Part.Iva - Cod. Fisc. 02488770963

[www.exelambulatori.it](http://www.exelambulatori.it) - [info@exelambulatori.it](mailto:info@exelambulatori.it)



RADIOLOGIA  
DENTALE



TRAINING - C.  
PROFESSIONAL  
SERVICE



MAMMOGRAFIA



ECOGRAFIA



M.O.C.

**ORARI DI APERTURA AL PUBBLICO - MONZA**

LUNEDÌ - MERCOLEDÌ - VENERDÌ  
ORARIO CONTINUATO  
**8.00 - 16.00**

MARTEDÌ - GIOVEDÌ

**9.00 - 12.30 / 14.30 - 19.00**



GUARDA  
IL VIDEO DI  
PRESENTAZIONE



CONTATTACI  
CON SKYPE  
EXEL - MONZA  
EXEL - MILANO

SEGUICI SU



Exel S.r.l. è una **Struttura Privata Accreditata** presso la Regione Lombardia non Convenzionata.

Il costante monitoraggio dei protocolli e l'adozione delle tecniche digitali più innovative permettono di offrire eccellenti servizi a prezzi particolarmente competitivi.

Maggiori informazioni sul sito [www.exelambulatori.it](http://www.exelambulatori.it) o contattando l'accettazione al n° 039 2141253

## **SABATO 6 DICEMBRE**

Urban Center Binario 7 (Sala E) - ore 17.45 e 20.30

Giornata Mondiale dei Diritti Umani

### **FOCUS SUI DIRITTI UMANI**

Convegno. Relatori: Riccardo Facchini (Amnesty International), Giuseppe Masera (Università Milano Bicocca), Giuseppe Malpeli (Università di Reggio Emilia), Carlo Chierico (Universal Peace Federation), Albertina Soliani (già Senatrice della Repubblica). Alle 19.30 è previsto un rinfresco con assaggi di cibo multietnico.

In collaborazione con la Casa delle Culture di Monza

## **DOMENICA 7 e 14 DICEMBRE**

Sala Maddalena (via Santa Maddalena, 7) - ore 17

Carta da lettere 2014

### **ALCIDE DE GASPERI E FRANCESCA ROMANI**

Letture scenica dai carteggi fra lo statista italiano e la moglie Francesca. Con Laura Negretti (voce recitante), Ivan Ottaviani (voce recitante) e Alessandra De Stefano (arpa).

A cura dell'Associazione Mnemosyne

Info: mnemosyne-monza@libero.it

## **DOMENICA 7 DICEMBRE**

Teatro Villoresi - ore 21

### **CONCERTO DI NATALE**

Concerto di musica gospel e spiritual dei Diesis & Bemolli. Con la partecipazione straordinaria del coro della scuola "De Amicis" di Lissone. Iniziativa a scopo benefico. Prenotazione consigliata. Ingresso: €10,00 euro. A cura della Fondazione Lele Onlus in collaborazione con l'Associazione Lele Forever

Info: 339.25.59.944 - coro@diesisebemolli.org

## **MARTEDI' 9 DICEMBRE**

Teatro Villoresi - ore 15.30 e 21

### **LOCKE**

Proiezione e discussione del film di Steven Knight. Con l'intervento di esperti. Ingresso serale 4,50 euro; pomeridiano 3,00 euro.

A cura di Procultura Cinecircolo Tomaso Bonfanti

Info: 039.32.45.34 - www.carrobiolo.it

## **MERCOLEDI' 10 DICEMBRE**

Liceo Zucchi - ore 15.30

Le expo tra passato e futuro

### **L'ESPOSIZIONE INTERNAZIONALE DEL 1906 A MILANO**



Progresso, treni, acciaio. Conferenza di Giovanna Ferrante (giornalista e storica milanese).

A cura dell'Università Popolare di Monza

Info: 039.32.11.95 - www.universitapopmonza.eu

## **GIOVEDI' 11 DICEMBRE**

Chiesa di San Carlo (sala parrocchiale) - ore 21

### **IL PADRONE DEL MONDO**

Conferenza sul libro di Robert Hugh Benson "Il padrone del mondo".

A cura del Centro Culturale Benedetto XVI

Info: 340.52.34.223 - www.ccbenedettoxvi.net

## **VENERDI' 12 DICEMBRE**

Urban Center Binario 7 (Sala D) - ore 21

### **BIMBI IN BICI**

Presentazione del libro "Bimbi in bici. Consigli e buone pratiche per pedalare in famiglia" di Silvia Malagutti e Roberto Furlani. Sarà presente Silvia Malagutti.

A cura di Monza in Bici

Info: 346.40.17.082

Biblioteca del Carrobiolo - ore 21

Giornata Mondiale dei Diritti Umani

### **SGUARDI DIVERSI SUL MONDO**

Proiezione di due documentari del regista Adriano Zecca, sulla guerra civile in Sierra Leone e sulla baraccopoli "Rinconada" in Perù.

A cura di Procultura

Info: 039.32.45.34 - www.carrobiolo.it



IL BENESSERE  
NELLA TUA PALESTRA

**EXFACTORY**

**Fitness & Wellness Club**

Palestra-Piscina-Thermarium-Estetica-Medicina Estetica

Via Borgazzi, 87 - Monza - Tel. 039 214 0331 [www.exfactory.it](http://www.exfactory.it)



**SABATO 13 DICEMBRE**

Mulino Colombo (vicolo Scuole, 11) – ore 15 e 16.30

1914/18 Brianza al fronte  
**NATALE AL FRONTE**

Lecture di brani e lettere dal fronte della Grande Guerra. Prenotazione consigliata. A cura del Museo Etnologico Monza e Brianza  
Info: 039.230.44.00 – museo@memb.it

Palestra Scuola Ardigò (Via Magellano) - ore 20.45  
**NATALE SUI PATTINI - 40ª EDIZIONE**

A cura di Skating Club Monza ASD  
Info: 333.1694708

**DOMENICA 14 DICEMBRE**

Palestra Scuola Ardigò (via Magellano) - ore 15.30  
**NATALE SUI PATTINI - 40ª EDIZIONE**

A cura di Skating Club Monza ASD

Chiesa Santa Maria di Carrobiolo - ore 16  
**CONCERTO DI NATALE**

Concerto di Irene De Ruvo (organo). Con intermezzo musicale della formazione d'archi degli allievi del "Liceo Musicale Zucchi".

A cura dell'Università Popolare di Monza  
Info: 039.32.11.95 - www.universitapopmonza.eu

Sala Maddalena (via Santa Maddalena, 7) - ore 17  
Carta da lettere 2014

**RICHARD STRAUSS  
E PAULINE DE AHNA**

Letture sceniche dai carteggi fra il noto compositore tedesco e sua moglie soprano. Con Paola Perfetti (voce recitante), Alessandro Baito (voce recitante), Magdalena Aparta (mezzosoprano) e Rosalia Manenti (pianoforte). A cura dell'Associazione Mnemosyne.  
Info: mnemosyne-monza@libero.it

Chiesa degli Artigianelli – ore 21  
**L'INCANTO DEL NATALE**

Concerto della 4ª edizione della Rassegna Natalizia dei Cori dell'USCI (Unione Società Corali Italiane). Si esibiscono: Coro Fior di Montagna di Monza, Coro A.N.A. di Giussano e Coro Laudamus Dominum di Sovico. A cura della Delegazione USCI della Provincia di Monza e Brianza.

Info: 340.59.46.486 - uscimonzabrianza@gmail.com

**MARTEDI' 16 DICEMBRE**

Teatro Villoresi - ore 15.30 e 21

**LA SEDIA DELLA FELICITÀ**

Proiezione e discussione del film di Carlo Mazzacurati. Con l'intervento di esperti. Ingresso serale 4,50 euro; pomeridiano 3,00 euro.

A cura di Procultura Cinecircolo Tomaso Bonfanti  
Info: 039.32.45.34 - www.carrobiolo.it

Teatro Binario 7 – ore 21

**MONZA FOR ANIMALS**

Concerto di musica leggera del gruppo musicale Fluon di Andy con uno special guest a sorpresa. Iniziativa a scopo benefico. Ingresso offerta libera.

A cura di Tran Tran Editore  
Info: www.monzaforanimals.it

**GIOVEDI' 18 DICEMBRE**

Teatro Villoresi - ore 21

**BLACK INSIDE**

Concerto del coro gospel Black Inside. Al pianoforte Manny Blues. Dirige Ulrica de Georgio. Iniziativa a scopo benefico. Prevendita presso ProMonza (039.32.32.22). Ingresso: 10,00 euro.

A cura dell'Associazione Micromondo Onlus  
Info: 338.78.15.783 - info@micromondo.org

**Il programma delle iniziative natalizie è sostenuto da:**

Con voi



Per voi

Per la nostra città. ACSM AGAM in modo diretto o attraverso le proprie controllate (come Enerxenia, la società di vendita gas ed energia elettrica) è impegnata nei settori acqua, gas, termovalorizzazione, teleriscaldamento, energia elettrica, cogenerazione e gestione calore. È un punto di riferimento per le famiglie, i professionisti, le imprese. Garantisce prestazioni affidabili e su misura. In modo sicuro e continuo. Con qualità. ACSM AGAM, uno storico gruppo che lavora ogni giorno sul territorio e per il territorio.

Gruppo Acsm Agam - Monza - Via Canova - Tel. 039 23851 - Como - Via Stazzi - Tel. 031 529111



## RASSEGNA LAMPI

### Teatrino di Corte della Reggia di Monza

La Grande Bellezza è il tema di questa nuova edizione di Lampi realizzata dall'Associazione Musicale Musicamorfofi, giunta alla sua XII edizione. La rassegna, avviata lo scorso novembre, proseguirà fino a maggio e si concluderà con un concerto in omaggio a Gianni Sassi. Quattro concerti, introdotti da un videoclip musicale girato in uno o più luoghi del territorio volto a raccontare una "storia". Le prossime date saranno:

#### SABATO 17 GENNAIO – Ore 21

##### **LA GRANDE BELLEZZA** (This is so Contemporary!)

L'affascinante musica del nostro tempo scoperta dal grande pubblico grazie a La Grande Bellezza di Paolo Sorrentino.

#### SABATO 28 FEBBRAIO – Ore 21

##### **CASADEI SECONDO (ME)** (Romagna mia secondo Simone Zanchini)

Il fisarmonicista romagnolo rilegge alcuni dei più grandi successi dell'uomo che sconfisse il boogie.

Info: tel. 331.451.99.22 - [www.musicamorfofi.it](http://www.musicamorfofi.it) - Ingresso a pagamento

#### SABATO 20 DICEMBRE

Palestra Scuola Ardigò (Via Magellano) - ore 15,30

##### **ASTRO NATALE SUI PATTINI**

Pattinaggio in linea. A cura di Astro Roller Skating ASD.  
Info: 349.2300336

Chiesa SS. Giacomo e Donato – ore 21

##### **CONCERTO CORO AMICI DELLA MONTAGNA**

Concerto in occasione del 40° anno dalla fondazione del Coro Amici della Montagna di Monza. Si esibiscono il Coro Amici della Montagna di Monza e di Origgio. A cura dell'Associazione Amici della Montagna. Info: 333.34.86.575 – [magrinant@libero.it](mailto:magrinant@libero.it)

Chiesa della Sacra Famiglia – 21

##### **CONCERTO DI NATALE**

Concerto del coro Anthem. Al pianoforte Lorenzo Zandonella Callegher. Dirige Paola Versetti.

A cura dell'Associazione Musicale Coro Anthem

Info: [www.coroanthem.it](http://www.coroanthem.it)

CONTROLLO GRATUITO  
DELL'UDITO

PROVA GRATUITA 30 GIORNI  
DELL'APPARECCHIO ACUSTICO

APPARECCHI ACUSTICI  
PERSONALIZZATI  
A PARTIRE DA 900,00

REGOLAZIONE  
COL METODO DONATI  
DEL TUO APPARECCHIO ACUSTICO

FORNITURE ASL E INAIL

TERAPIA DEGLI ACUFENI

**MONZA** Via Martiri delle foibe, 15  
(angolo Viale Elvezia) 20900 MB tel. 039 5963024

**VIMERCATE** (all'interno dell'Ospedale nuovo)  
Via SS. Cosma e Damiano, 10  
20871 MB tel. 039 6081725



**otosonica** )))  
professionisti del sentire

VIENI  
A TROVARCI  
NELLA  
NUOVA SEDE  
DI MONZA

ADIACENTE AL CAM  
DI VIALE ELVEZIA

[WWW.OTOSONICA.IT](http://WWW.OTOSONICA.IT)



**SCOPRI  
LA GIOIA DI  
DONARE.**



**Diventa donatore! Subito.**

Via Marsala, 5 - 20900 Monza - Tel: 039.230.16.70/1 - [www.avismonza.it](http://www.avismonza.it)

**AVIS**<sup>®</sup>  
COMUNALE MONZA



Onoranze Funebri

# Santa Margherita

di Santin Manuela

- Servizi funebri completi • Vestizioni
- Cremazioni • Servizio continuato 24 ore su 24
- Addobbi • Trasporti ovunque • Personale specializzato
- Disbrigo pratiche presso comuni
- Disbrigo pratiche di successione



**Via Paisiello, 9/A - Monza - Tel. 039 2007271**  
**mail: [ofsantamargerita@virgilio.it](mailto:ofsantamargerita@virgilio.it)**

Sala Maddalena (via Santa Maddalena, 7) - ore 21

### CONCERTO PER ARPA

Concerto di Eleonora Pennino (arpa). Musiche del repertorio classico dal Barocco al Novecento.

A cura del Centro Culturale Ricerca

Info: 039.20.60.220 - ccrmonza@tiscali.it

### DOMENICA 21 DICEMBRE

Saletta Reale (Stazione FS) – ore 11

### CONCERTO DI NATALE

Tradizionale concerto natalizio degli allievi del Liceo Musicale Appiani.

A cura dell'Associazione Amici dei Musei in collaborazione con il Liceo Musicale Appiani

Info: 347.69.86.580 – www.amicimuseimonza.it

Palestra Scuola Ardigò (Via Magellano) - ore 15.30

### ASTRO NATALE SUI PATTINI

Pattinaggio artistico

A cura di Astro Roller Skating ASD

Info: 349.2300336

Biblioteca del Carrobiolo (vicolo Carrobiolo, 4) - ore 17

### LA VITA È PIÙ GRANDE

Presentazione del libro di racconti " La vita è più

grande" di Giovanni Casoli. Sarà presente l'autore.

A cura della Biblioteca del Carrobiolo

Info: 342.55.32.604

info@biblioteca.carrobiolo.it

### MARTEDÌ 24 DICEMBRE

Piazza Roma – Portici Arengario

Al termine della S. Messa di mezzanotte

### VIN BRULÈ CON GLI ALPINI

Tradizionale momento dedicato allo scambio degli auguri natalizi con distribuzione di vin brulé, pandoro e panettone.

A cura dell'Associazione Nazionale Alpini, Sezione di Monza, Gruppo Monza Centro.

### MARTEDÌ 6 GENNAIO

Vie del centro storico – ore 15

### MARCHING BAND DELLA BEFANA

Sfilata augurale nel centro storico a cura della Triuggio Marching Band, da piazza Carrobiolo lungo via Carlo Alberto, via Vittorio Emanuele e ritorno verso piazza Roma dove si terrà lo standing concert finale.



**Realimmobiliare**  
di Fenaroli F

**Piazza Citterio, 2 - Monza**

**Tel. 039 324303**

**WWW.REALIMMOBILIARE.COM**



**MONZA**, Parco/Musici, signorile, termoautonomo, in palazzina attico e superattico di Mq. 220 oltre terrazzi, doppio ingresso, salone con camino e terrazzo, cucina abitabile, 3 bagni, lavanderia, studio, 4 camere, balconi e cantina. € 680.000,00. Poss. tà boxes. APE G - IPE 223,67



**MONZA PARCO**, in posizione comoda per ospedale, università, centri sportivi e parco giochi oltre che a negozi e scuole, in signorile villa d'epoca immersa in ampio parco condominiale disponiamo di ottimo 4 locali composto da ampio soggiorno, cucina abitabile, 2 camere, bagno, balcone oltre soppalco con locale hobby, camera, bagno e ripostiglio. € 300.000,00. Poss. tà boxes. ACE F - IPE 152,66



**MONZA PARCO**, prestigiosa porzione di cascina d'epoca ristrutturata: P.T.: salone con camino, sala pranzo, cucina abitabile, dispensa, bagno e patio esterno e giardino; P.I.: 2 camere matrimoniali con 2 bagni e cabina armadio, terrazzo mq. 30 oltre mansarda open space di Mq. 80 con camera e bagno. Giardino Mq. 300, box doppio. € 980.000,00. ACE F - IPE 222,36



**MONZA** centro storico, in casa d'epoca ristrutturata con giardino interno - termoautonomo climatizzato. Signorile appartamento disposto su due livelli di Mq. 200 con doppio ingresso, ultimo piano, salone, cucina abitabile, 4 camere, studio, 3 bagni, balconi e cantina. Finiture esclusive. APE D - IPE 104,08



**MONZA** centro storico, affascinante appartamento con ingresso indipendente in casa d'epoca recentemente ristrutturata, termoautonomo: ampio soggiorno, cucina abitabile, camera matrimoniale oltre mansarda con ampia camera matrimoniale, bagno e cabina armadio. Terrazzo Mq. 20 e balcone. € 460.000,00. ACE F - IPE 148,93



**MONZA**, San Carlo - San Giuseppe, esclusiva Villa singola d'epoca di c.a. Mq. 550 oltre giardino di Mq. 1000 con autorimessa tripla. La lussuosa residenza ristrutturata internamente nel 2000 e disposta su 4 livelli, ha 2 ingressi e si presenta in ottimo stato con finiture di pregio. Trattative riservate. APE E - IPE 143,41



**MONZA**, Via Dante, signorile, luminosa mansarda finemente ristrutturata di Mq. 95 composta da: salone con cucina a vista, camera da letto matrimoniale, 2 bagni, ripostiglio. Ottime finiture. € 250.000,00. Poss. tà box. APE E - IPE 116,38



**MONZA**, zona via Rota, comodo per la stazione Sobborgi, termoautonomo, 2 locali composto da ingresso, soggiorno, cucina, camera, bagno, balcone e cantina. € 99.500,00. APE F - IPE 165,53

**DISPONIAMO INOLTRE DI SOLUZIONI ANCHE IN AFFITTO.**

# Aspettando **Natale** in **musica**

Iniziative musicali dedicate al Natale nella suggestiva cornice dei portici dell'Arengario.

*Piazza Roma, un'installazione a tema natalizio valorizzerà il cuore della città con un'ambientazione tradizionale con abeti abies excelsa illuminati ed elementi decorativi artigianali in legno.*

*Progetto allestimento: Giuseppe Mascheroni*

*Illuminazione: partner tecnico Ares Srl di Bernareggio, con la collaborazione dell'Associazione Mercatino Centro Storico*



fantastico vi sia dentro un libro.  
Con Roberto Zanisi e Mariangela Martino

## **SABATO 13 DICEMBRE**

ore 16

### **BLACK BOTTOM CHRISTMAS BAND**

La band eseguirà musica Jazz anni 30/40 e brani ispirati al Natale

## **DOMENICA 14 DICEMBRE**

ore 16

### **CHRISTMAS CAROL**

I canti di Natale con il coro dei ragazzi de "Il Veliero Onlus"

## **DOMENICA 7 DICEMBRE**

ore 16

### **The ShamRock Band BUT REALLY FOLK**

Canzoni e musica tradizionale irlandese con i "Milanesi d'Irlanda"

## **SABATO 20 DICEMBRE**

ore 16

### **NOTE DI NATALE**

Esibizione canora degli Ensemble Vocali degli allievi del Liceo Musicale "Vincenzo Appiani" con brani della tradizione Natalizia

## **LUNEDI' 8 DICEMBRE**

ore 16

### **FIABA MUSICALE - FATA SBADATA E UNA MONTAGNA DI STORIE DI NATALE**

Libri giganti, disegni e oggetti fiabeschi animati dal vivo portano i bambini a scoprire quale mondo

## **DOMENICA 21 DICEMBRE**

ore 16

### **REJOICE GOSPEL CHOIR**

Gospel made in Brianza. Brani dal gospel contemporaneo americano ed europeo a quello tradizionale con arrangiamenti originali.

**SEDE MONZA** Via Meda 63 • Tel. 039 74 84 34 • Cell: 3316260000 • **Struttura accreditata privata** Direttore Sanitario Dott. Iliano Desiderati  
**SEDE SEREGNO** P.zza Donatori Sangue 2 • Tel. 0362 23 85 22 • **Monospecialistica** Direttore Sanitario Dott. Flavio Scippa

FINO ALL'11 GENNAIO

Piazza San Paolo

**MONZA ON ICE - PISTA DI PATTINAGGIO SU GHIACCIO**

Torna a Monza la pista di pattinaggio su ghiaccio in Piazza San Paolo, aperta tutti i giorni dalle 10 alle 23, con tante attività e spettacoli a tema.

**Eventi in Pista****Sabato 6 dicembre - ore 15.30**

Esibizione inaugurazione con la partecipazione di alcuni giovani atleti dell'A.S.D. Club del Ghiaccio che gareggiano nei circuiti nazionali e regionali della Federazione Italiana Sport Ghiaccio.

**Altri appuntamenti speciali:****25 Dicembre - Babbo Natale sul ghiaccio****31 Dicembre - Capodanno on Ice****6 Gennaio - Befana sul ghiaccio**

e dimostrazioni di pattinaggio Artistico e Hockey su ghiaccio in date da definire.

La pista di pattinaggio osserverà un orario speciale di apertura nei seguenti giorni:

**31 Dicembre:** apertura prolungata fino alle ore 1

**24 Dicembre:** chiusura ore 20

**25 Dicembre e 1 Gennaio:** apertura ore 14

**Biglietti:**

Senza limiti di permanenza in pista

Ingresso intero: 5 euro

Ingresso ridotto: 3 euro (sotto 1,20 mt di altezza)

Nolo pattini: 3 euro

**Abbonamenti:**

Tessera 5 ingressi: 1 ingresso gratuito al completamento della tessera

Tessera 10 ingressi: 3 ingressi gratuiti al completamento della tessera

Info: 392.4590081 - orari dettagliati e programma delle attività su [www.comune.monza.it](http://www.comune.monza.it)

**IL NATALE ALLA CASCINA MULINI ASCIUTTI**

WORKSHOP DI PASTICCERIA PER BAMBINI

**I DOLCI DI NATALE****DOMENICA 14 DICEMBRE**

- dalle ore 10 alle ore 12

per bambini dai 4 ai 7 anni (Euro 15)

- dalle ore 15 alle ore 17

per bambini dagli 8 ai 12 anni (Euro 15)

WORKSHOP PER ADULTI

**LA PASTA FROLLA E ALTRE  
TECNICHE DI PASTICCERIA****GIOVEDÌ 11 DICEMBRE**

dalle ore 20 alle ore 23

Pasta frolla, pan di Spagna, crema pasticcera e al cioccolato, le basi per fare una crostata di marmellata o di frutta. Euro 45.

**IL MENU' DI NATALE****SABATO 13 DICEMBRE**

dalle ore 10 alle ore 13

Nè carne nè pesce. Non è facile preparare un menù vegetariano per le grandi occasioni.

In 3 ore prepariamo insieme un menù delle feste speciale e gustoso.

Euro 35.

Parco di Monza - Info e iscrizioni: 039 9451248 - [info@creda.it](mailto:info@creda.it) - [www.creda.it](http://www.creda.it)

# Festeggiamo l'ultimo dell'anno



## Largo IV Novembre - Piazza Trento e Trieste

### CAPODANNO IN PIAZZA

Fino alle ore 2

Ore 21 animazione e giochi con intrattenimento per famiglie

Ore 22.15 "Radio Number One music show", con esibizione di un one man show con DJ SET, repertorio dal revival passando agli anni 70/80/90 sino alla dance attuale con animatore.

Coreografia di balli di gruppo

Ore 23.15 "Man in Led" animazione luminosa Countdown con coreografie, stelle di Natale e sparacoriandoli. Dopo la mezzanotte, RadioNumberOne Party con Dj Set e animatori, intrattenimento degli "Assaltimbranco", acrobati, trampolieri e giochi di equilibrio

Info: Ufficio Turismo e Spettacolo

Tel. 039.2372222

turismo@comune.monza.it

## Teatro Binario 7 - Ore 22

### MAIONESE

di Paola Galassi e Alberto Di Risio. Regia di Corrado Accordino, Alfredo Colina, Valentina Paiano e Enrico Roveris.

La compagnia de La Scuola Delle Arti, la scuola di teatro del Binario 7, porta in scena Maionese, una storia d'amore a sfondo surreale con venature spruzzate di giallo. Lo spettacolo racconta dell'amicizia, dello spirito di gruppo, della solidarietà, valori imprescindibili allorché

all'orizzonte prende forma la figura dell'uomo nero, del cattivo, del nemico contro cui combattere.

Brindisi finale per festeggiare insieme il nuovo anno.

Biglietti: intero 40 euro, ridotto 30 euro, previste altre riduzioni fino a 20 euro.

Ritiro dei biglietti per la serata del 31 dicembre: entro sabato 27 dicembre (dalle 15.30 alle 18.30)

Info: tel. 039.2027002 - www.teatrobinario7.it

## Teatro Manzoni - Ore 21.30

**FRANCO CERUTTI SARTO PER BRUTTI con Franco Neri, Margherita Fumero, Enrico Beruschi. Regia Cristian Messina - produzione Associazione Teatro21**

A fianco a Franco Neri, la Fumero nella parte di Emerenziana Cerutti e Beruschi nella parte di Romualdo Basilio: una commedia leggera, il cui scopo è far ridere, con una sequela di personaggi assurdi e strampalati, con colpi di scena fantasiosi e con equivoci ben costruiti. Il lieto fine è d'obbligo, accompagnato e sostenuto da un pizzico di magia e leggenda. Brindisi con panettone e pandoro per festeggiare insieme il nuovo anno

Biglietti a partire da 27,00 euro + prevendita

Tutti i biglietti sono in vendita in botteghino (da martedì a sabato 10.30-13.00 e 15.00-18.00) situato in via Manzoni 23, Monza (MB). I biglietti interi sono in vendita anche on-line

www.teatromanzonimonza.it

Info: Tel. 039.386500

promozione@teatromanzonimonza.it



**LA FORNACE**  
PIZZERIA KEBAB D'ASPORTO

Monza - via Luciano Manara, 12  
Tel. 039 8967852 - 039 8967851 - cell. 329 9558685  
orario: da martedì a sabato 10.30-15.00/17.30-23.00  
domenica 17.30-23.00 lunedì 10.30-15.00

**MENÙ MEZZOGIORNO:**  
panino kebab+ patatine+bibita €5  
margherita+patatine+bibita €5  
Pizza a scelta+ bibita €5

**MARTEDÌ SERA 5€**  
TUTTE LE PIZZE  
tranne pizza kebab e pizze inferiori di prezzo  
consegna a domicilio gratuita

**DA MERCOLEDÌ A VENERDÌ SERA**  
OGNI 2 PIZZE  
BIBITA OMAGGIO

**ALLA SERA OGNI 4 PIZZE**  
BIBITA DA LT. 1,5 O BIRRA DA 660 ML  
IN OMAGGIO (TRANNE IL MARTEDÌ)

# Mostre in città

## FINO AL 6 GENNAIO

Arengario

### RACCONTARE IL NATALE

La Mostra racconta il mito di Babbo Natale e la tradizione del Presepe nel fumetto e nell'illustrazione popolare attraverso materiale originale (Corriere dei Piccoli e Topolino) e opere realizzate per l'occasione da dieci autori contemporanei. Orari: tutti i giorni, 10.00-19.00. Il 25 dicembre e il 1° gennaio, 15.00-19.00. A cura della Fondazione Franco Fossati

## INIZIATIVE COLLATERALI ALLA MOSTRA

Prenotazione obbligatoria, tel. 039.329541

### SABATO 13 DICEMBRE

Arengario - ore 15.30

### VISITA GUIDATA ALLA MOSTRA

Visita guidata alla mostra "Raccontare il Natale" a cura di Luigi F. Bona (direttore del Museo del fumetto di Milano).

### DOMENICA 21 DICEMBRE

Arengario - ore 15.30

### RACCONTIAMOCI IL NATALE

Lecture per bambini da 6 a 8 anni.

### VENERDI 2 GENNAIO

Arengario - ore 21

### CELEBRI INIZI

Gioco a squadre con i libri a cura dei bibliotecari e del Gruppo lettori della Biblioteca Civica.

## FINO AL 14 DICEMBRE

Urban Center Binario 7 (Sala espositiva)

Giornata Mondiale dei Diritti Umani

### COME SCHIAVI IN LIBERTÀ

Mostra fotografica di Raùl Zecca Castel sulle condizioni di vita e lavoro dei braccianti di Haiti impiegati nei campi di canna da zucchero. Orari: da lunedì a venerdì, 10-19; sabato e domenica 10-12/15-18. In collaborazione con la Casa delle Culture di Monza

## DA GIOVEDÌ 18 DICEMBRE

### FINO AL 4 GENNAIO

Urban Center Binario 7 (Sala espositiva)

Expo 2015 Nutrire il futuro

### MILANO EXPO 1906 - Una storia da scoprire.

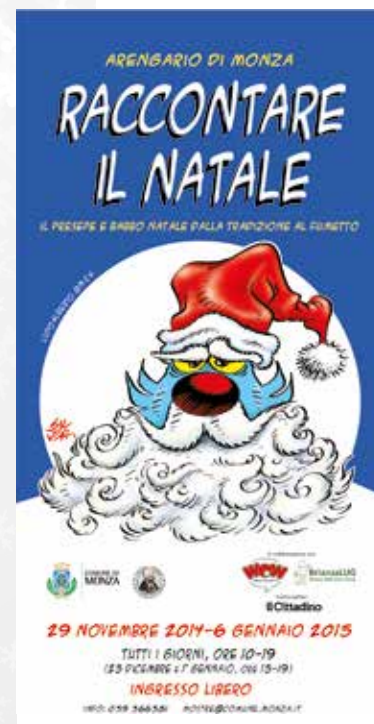
Mostra documentaria sull'esposizione internazionale del 1906. Orari: da lunedì a venerdì, 10-18; sabato e domenica, 10-12/15-18; 25, 26 dicembre e 1 gennaio chiuso; 24 e 31 dicembre, 10-12. A cura di Novaluna. Info: 340.25.72.999 info.novalunamonza@gmail.com

## FINO AL 24 MAGGIO

Mulino Colombo (vicolo Scuole, 11)

### 1914/18 BRIANZA AL FRONTE

Mostra documentaria sulla Grande Guerra in Brianza e nelle trincee. Orari: martedì e giovedì, 9-12; mercoledì, sabato e domenica, 15-18. Chiuso dal 19 al 31 dicembre. A cura del Museo Etnologico Monza e Brianza. Info: 039.230.44.00 - museo@memb.it



info:  
mostre@comune.monza.it  
Tel. 039.366381

## U.P.P.I.

UNIONE PICCOLI  
PROPRIETARI  
IMMOBILIARI

SEDE MONZA/BRIANZA

20900 MONZA - VIA VALCISMON, 7  
TEL. 039.27.22.287 - FAX 039.27.24.294

SEDE PROVINCIALE:

20129 MILANO - VIA PANCALDO, 1/3  
TEL. 02.20.47.734 - FAX 02.20.47.500

## ASSOCIAZIONE PER LA DIFESA DEI DIRITTI DEI PROPRIETARI

CONSULENZE GRATUITE DA PARTE DEI NOSTRI ESPERTI:  
LEGALI, TECNICI, NOTAI, AMMINISTRATORI E FISCALISTI  
INOLTRE VI PROPONIAMO I SEGUENTI SERVIZI:

- Stesura contratti: commerciali, abitativi (legge 431/98) con canoni liberi e agevolati
- Assistenza, modulistica e informazione per tutti i proprietari
- Consulenze di compra/vendita immobiliare
- Gestione affittanze e amministrazione affitti
- Servizio di affittanza
- MOD. 730/740 - Sportello periferico CAAF
- Amministrazioni condominiali

ORARIO DI SEGRETERIA: dal Lun. al Ven. ore 9-12.30 e 14.30-18.30

U.P.P.I.  
difendi la tua casa!

## **MOSTRE IN VILLA REALE E SERRONE**

Info: [www.reggiadimonza.it](http://www.reggiadimonza.it) - A pagamento

### **GIORGIO DE CHIRICO E L'OGGETTO MISTERIOSO**

Prosegue fino al 1° febbraio la mostra promossa dal Consorzio Villa Reale e Parco di Monza in collaborazione con il Comune di Monza presso il Serrone della Villa Reale.

#### **Attività correlate alla mostra:**

Ogni venerdì fino al 1° febbraio - ore 20.30

**Visite guidate gratuite.** I visitatori della mostra potranno partecipare ad una visita guidata gratuita per saperne di più sul Maestro della metafisica. Alle visite guidate si accede con il biglietto d'ingresso alla mostra, non è necessaria la prenotazione e saranno ammesse al massimo 30 persone in ordine di arrivo.

Ogni domenica di dicembre - ore 15

**Visite guidate e Laboratori didattici gratuiti rivolti a tutte le famiglie con bambini dai 5 agli 11 anni**

Un'ottima occasione per trascorrere insieme una

giornata all'insegna dell'arte e per consentire anche ai più piccoli di scoprire e comprendere l'arte del Maestro metafisico attraverso attività creative e stimolanti. Dopo una speciale visita guidata gioco in mostra alla scoperta delle opere di Giorgio de Chirico, bambini e genitori potranno partecipare ai laboratori didattici presso il Teatrino della Villa Reale. Prenotazione obbligatoria al numero tel. 02 36638600. Info su [www.dechiricomonza.com](http://www.dechiricomonza.com)

### **STEVE McCURRY "OLTRE LO SGUARDO"**

Aperta fino al 6 aprile al secondo piano nobile della Villa Reale la mostra fotografica della popstar mondiale della fotografia.

Info su [www.mostrastevemccurry.it](http://www.mostrastevemccurry.it)




**UNA SOLA COSA IN TESTA:  
NEVE**



[www.bremboski.it](http://www.bremboski.it) • [info@bremboski.it](mailto:info@bremboski.it) • tel. 0345 74006





Vuoi **cancellare i segni del tempo** sul tuo viso?  
Vuoi tornare allo **splendore dei vent'anni**?  
Vuoi **labbra bellissime**?  
Sei esigente e **per te scegli solo il meglio**?

---

## **QUESTO E' IL TUO CENTRO**

---

**PRENOTA SUBITO  
SENZA IMPEGNO  
UN CONSULTO  
COL NOSTRO MEDICO ESTETICO.**

Nel nostro Centro vengono proposte le soluzioni d'eccellenza tali da soddisfare **LA CLIENTELA PIU' ESIGENTE ED ESCLUSIVA.**

Un brillante medico specialista utilizzerà per Te le tecniche scientifiche più innovative ed efficaci ed i trattamenti più esclusivi ottimizzati per le Tue personali esigenze.

**INOLTRE TROVERAI:**

- IL FISIOTERAPISTA (RIPOSIZIONAMENTO DELLA MUSCOLATURA FACCIALE per un effetto LIFTING)
- LA NUTRIZIONISTA • L'OPERATORE OLISTICO • LA PARAFARMACIA

***PER NATALE REGALA  
UN TRATTAMENTO***



**CENTRO SALUTE DOTTORESSA GAROZZO**

**via A. VOLTA, 3 (angolo via Mosè Bianchi) MONZA**

**tel. 039.32.60.96 cell. 338.50.435.93 email: centrosalute1@gmail.com**

# MB

SICUREZZE snc

Bordogna  
group  
CASSEFORTI

JUWEL KABA

MOTTURA  
AMPLIFYING YOUR SECURITY

Per la sicurezza di tutti gli ambienti  
**QUALITÀ ED EFFICIENZA**  
La giusta **COMBINAZIONE!**

Duplicazioni chiavi / radiocomandi  
Chiavi per auto con trasponder  
Conversione delle serrature  
da doppia mappa a cilindro europeo  
Unifica e masterizzazione cilindri

Vendita e assistenza di tutti i tipi di serrature:  
Casseforti / Armadi blindati  
Porte blindate - Automazioni  
Impianti di allarme - Videosorveglianza  
Controllo accessi con sistemi e impianti digitali

**MB Sicurezze augura a tutti i suoi clienti  
Buone Feste!**

SICUREZZE snc  
MONZA



Ci trovi anche su  
**Facebook**

Via F. Cavallotti, 137 - 20900 Monza - Tel. 039 2726276 - Fax 039 214607  
info@mbsicurezze.com - www.mbsicurezze.com

# Natale in biblioteca

## FINO AL 6 GENNAIO

Biblioteca Ragazzi – negli orari di apertura della biblioteca

### “NATALE TRA LE PAGINE”

Sono in mostra più di 400 libri sulle festività natalizie.

## SABATO 6 DICEMBRE

Biblioteca San Rocco – ore 10.30

### “BELLO, BELLISSIMO... NATALE!”

Laboratori di creatività per decorare la casa in attesa della notte più bella dell'anno

Per bambini e genitori dai 6 agli 11 anni

Su prenotazione - Tel. 039 2007882

biblioteche.sanrocco@comune.monza.it

## SABATO 13 DICEMBRE

Biblioteca San Rocco - ore 10.30

### “BELLO, BELLISSIMO... NATALE!”

Laboratori di creatività per decorare la casa in attesa della notte più bella dell'anno. Per bambini e genitori dai 6 agli 11 anni.

Su prenotazione - Tel. 039

2007882 – biblioteche.sanrocco@comune.monza.it

Biblioteca San Gerardo – ore 10.30

### “ORSOTONDO A NATALE”

Letture e laboratorio a tema natalizio

Per bambini dai 4 agli 8 anni accompagnati da un adulto. A cura de La Baracca di Monza

Su prenotazione - Tel. 039 326376

monza.sangerardo@brianzabiblioteche.it

Biblioteca Ragazzi – ore 10.30

### “LETTURE NATALIZIE”

A cura dei bibliotecari

Per bambini dai 5 agli 8 anni

Per la rassegna “Vivi dietro le quinte”

presentazione dello spettacolo

### “BABBO NATALE TI PRENDO”

In collaborazione con la Danza Immobilità

(questa è solo una presentazione – lo spettacolo si terrà presso il Binario 7)

Su prenotazione - Tel. 039.324197

biblioteche.ragazzi@comune.monza.it

Biblioteca San Gerardo – ore 16

### “CROCE ROSSA: 100 ANNI DI RICERCHE, 150 ANNI DI AZIONE UMANITARIA”

Presentazione del servizio “Restoring family links” e del libro “Un’idea senza fine”

di Matteo Cannonero. Sarà presente l'autore.

In occasione dei 100 anni dell’Agenzia dei prigionieri di guerra e dei 150 anni della Convenzione di Ginevra. A cura della sezione locale della Croce Rossa

Tel. 039 326376

monza.sangerardo@brianzabiblioteche.it

## LUNEDÌ 15 DICEMBRE

Sala di lettura Biblioteca Civica – ore 21

### LETTURA SCENICA

### “IL PADRONE PAGA MALE”

di B. Fenoglio. A cura di Cristina Crippa, Elio De Capitani e Francesca Breschi. Teatro dell’Elfo di Milano.

Tel. 039 386984 – 382272

biblioteche.promozione@comune.monza.it

## SABATO 20 DICEMBRE

Biblioteca Triante – ore 10.30

### “CHE BABBO QUEL BABBO!”

Letture teatrali a cura de La Baracca di Monza

età consigliata 5-8 anni

Con prenotazione telefonica, tel. 039 731269

Biblioteca San Rocco – ore 10.30

### “VOLANATALE”

Spettacolo natalizio per famiglie

a cura de “La Baracca di Monza”

Tel. 039 2007882

biblioteche.sanrocco@comune.monza.it

## SABATO 17 GENNAIO

Biblioteca S. Gerardo - ore 10,30

### OH NO GEORGE!

Letture laboratorio per bambini dai 2 ai 5 anni a cura delle bibliotecarie.

Su prenotazione - Tel. 039 326376

monza.sangerardo@brianzabiblioteche.it

## Chiusure natalizie biblioteche

CIVICA

24, 31 Dicembre e 5 Gennaio

SAN ROCCO

Dal 24 Dicembre al 5 Gennaio

SAN GERARDO

Dal 24 Dicembre al 5 Gennaio

TRIANTE

Dal 24 al 31 Dicembre

RAGAZZI

24 e 31 Dicembre

CEDERNA

Dal 22 al 31 Dicembre

info:

biblioteche.ragazzi@comune.monza.it

Tel. 039.324197



**Ensemble  
delle Cameriste  
Ambrosiane**

Info: [www.teatromanzonimonza.it](http://www.teatromanzonimonza.it)  
[www.teatrobinario7.it](http://www.teatrobinario7.it)  
Spettacoli a pagamento

**Orchestra  
I Pomeriggi Musicali  
di Milano**



# Dicembre a teatro

**MERCOLEDÌ 10, LUNEDÌ 29  
e MARTEDÌ 30 DICEMBRE**

ore 18.30 - Teatro Manzoni  
**UNA BALLATA PER MILANO**

da un'idea di Piero Lenardon,  
musiche Fabio Wolf, regia di

Marta Maria Marangoni. Con Valerio Bongiorno,  
Piero Lenardon, Marino Zerbin.

Produzione Teatro sul Filo-Filarmonica Clown

**VENERDÌ 12 DICEMBRE**

ore 21 - Teatro Manzoni

**LE HO MAI RACCONTATO  
DEL VENTO DEL NORD**

tratto dal capolavoro editoriale di Daniel Glattauer;  
regia di Paolo Valerio. Con Chiara Caselli e Paolo  
Valerio.

Produzione Fondazione Atlantide Teatro Stabile di  
Verona-Gat

**MERCOLEDÌ 17, GIOVEDÌ 18, VENERDÌ 19,  
SABATO 20 DICEMBRE ore 21.00  
DOMENICA 21 DICEMBRE ore 16.00**

Teatro Manzoni

**ALLA STESSA ORA IL PROSSIMO ANNO**

di Bernard Slade; regia Giovanni De Feudis. Con  
Marco Columbro e Gaia De Laurentiis.

Produzione Enzo Sanny

**SABATO 20 DICEMBRE**

ore 21 - Teatro Binario 7

**CAROLE NATALIZIE. A MIDWINTER  
NIGHT'S DREAM**

Concerto dell'ensemble delle Cameriste Ambrosiane,  
che accompagnerà il pubblico attraverso la musica  
nelle magiche brughiere del Nord Europa

**DOMENICA 21 DICEMBRE**

ore 16 - Teatro Binario 7

**BABBO NATALE, TI PRENDO!**

L'atmosfera e la magia del Natale raccontate ai  
bambini

**LUNEDÌ 22 DICEMBRE**

ore 21 - Teatro Manzoni

**CONCERTO DI NATALE**

Con l'Orchestra I Pomeriggi Musicali, direttore  
Gianpaolo Bisanti, valzer – marce – polche della  
famiglia Strauss

**MARTEDÌ 23 DICEMBRE**

ore 21 - Teatro Manzoni

**LO SCHIACCIANOCI**

Balletto con Vittorio Galloro e Arianne Lafita  
Gonzalez étoiles del Balletto Nacional de Cuba e i  
solisti della Compagnia Nazionale; musiche di Piotr  
Il' Ic Caikovskij

**LUNEDÌ 29 E MARTEDÌ 30 DICEMBRE**

ore 21 - Teatro Binario 7

**MAIONESE**

di Paola Galassi e Alberto Di Risio; regia di Corrado  
Accordino, Alfredo Colina, Valentina Paiano e Enrico  
Roveris

**DOMENICA 4 GENNAIO**

ore 16 - Teatro Manzoni

**BUBBLES - Un viaggio nel magico mondo delle  
bolle di sapone.** Di e con Marco Zoppi.

Produzione Teatro Fantastico.

# Regala un abbonamento al Teatro **Binario 7**

## ABBONATALE

Torna per il secondo anno l'idea regalo per le festività AbboNatale. L'AbboNatale, al prezzo di 40 euro, dà diritto a cinque ingressi a scelta tra gli spettacoli e i concerti delle stagioni "Teatro+Tempo Presente" e "Terra. Musica, voci e paesaggi sonori" in programma da gennaio a maggio 2015. Da quest'anno è possibile acquistare anche l'AbboNatale di due ingressi per gli spettacoli del 2015 della stagione di prosa a 23 euro e due ingressi per i concerti del 2015 della stagione di musica a 18 euro.

Per maggiori informazioni contattare la biglietteria del teatro:

## TEATRO BINARIO 7

Via Filippo Turati 8, Monza

tel. 039 2027002 – biglietteria@teatrobinario7.it

www.teatrobinario7.it





# CONTINUA LA XXII RASSEGNA CTM

INGRESSO € 10

SPETTACOLI ORE 21.00

**GENNAIO**

10/01/2015 Compagnia "IL VOLTO E LA MASCHERA" - Teatro Villorosi  
**"CACCIA AL LUPO e CAVALLERIA RUSTICANA"** di Giovanni Verga, regia di Ida Pastori

20/01/2015 Compagnia "PARAFRISANDO" - Teatro Binario 7  
**"SOGNO DI UNA NOTTE DI MEZZA ESTATE"** di W. Shakespeare, regia di Alessandro Dulbecco

24/01/2015 Compagnia "IMPARA L'ARTE" - Teatro Villorosi  
**"L'È TUA L'È MIA L'È MORTA A L'UMBRIA"**, testo e regia di Bruno Montrasio

**MARZO**

07/03/2015 Compagnia "STABILE MONZESE" - Teatro Triante  
**"LA VEDOVA SCALTRA"** di Carlo Goldoni, regia di Silvio Manini

13/03/2015 Compagnia "IL VELIERO" - Teatro Binario 7  
**"RESIDENCE BELLA VERONA - RIUNIONE DI CONDOMINIO"**  
 ispirato a "ROMEO E GIULIETTA" di W. Shakespeare, regia di Enrico Roveris e Daniela Longoni

14/03/2015 Compagnia "DIETRO LE QUARTE" - Teatro Triante  
**"LA SIGNORINA PAPILLON"** di Stefano Benni, regia di Laura Vanacore

**FEBBRAIO**

7/02/2015 Compagnia "DAGLI OTTO AGLI 'ANTA" - Teatro Villorosi  
**"TAGLIA '60"**, Musical, testo di Laura Maciocia e Rita Galbiati, regia di Laura Maciocia

14/02/2015 Compagnia "AMICI DEL TEATRO" - Teatro Triante  
**"I TRENTANOVE SCALINI"** di P. Barlow, regia di Joseph Geraci

28/02/2015 Compagnie "LAVORI IN CORSO e GLI ARTIVORI" - Teatro Triante  
**"LA FINESTRA DEL TEMPO"**, testo di Patrizia Musto, regia di Paolo De Blasi

COMPAGNIE TEATRALI MONZESI



Per info visitate la pagina

# Regala un abbonamento al Teatro Manzoni

Un regalo originale, potrete scegliere fra due proposte artistiche di grande qualità: commedie brillanti e classici oppure il divertente cabaret, con interpreti di rilievo nazionale!

## ABBONAMENTO DI PROSA

### DAL 28 GENNAIO AL 1° FEBBRAIO

Massimo Ghini, Elena Santarelli

### QUANDO LA MOGLIE E' IN VACANZA

di George Axelrod, regia Alessandro D'Alatri

### DAL 12 AL 15 FEBBRAIO

Luigi De Filippo

### IL BERRETTO A SONAGLI

di Luigi Pirandello, versione di Eduardo De Filippo, regia Luigi De Filippo

### DAL 12 AL 15 MARZO

Gioele Dix,  
Anna Della Rosa

### IL MALATO IMMAGINARIO

di Molière, regia Andrée Ruth Shammah

### DAL 26 AL 29 MARZO

Corrado Tedeschi, Ettore Bassi,  
Miriam Mesturino

### TRAPPOLA MORTALE

di Ira Levin, regia Ennio Coltorti



**Gioele Dix,  
"Il Malato  
immaginario"**

Abbonamenti in vendita fino al 1° febbraio.

Prezzi: platea 90 euro - balconata 80 euro - galleria 40 euro

Per il turno di sabato ore 16 prezzi speciali:  
platea 70 euro – balconata 60 euro  
galleria 40 euro.

Si può scegliere fra cinque turni diversi (giovedì ore 21, venerdì ore 21, sabato ore 16 e ore 21, domenica ore 16).

Scegli il 5° spettacolo che fa per te FRA UNA LISTA DI TITOLI!

Prezzo aggiuntivo per il quinto spettacolo:  
da 12 a 22 euro



**Enrico Bertolino,  
"Casta Away #"**

## ABBONAMENTO DI TEATRO COMICO

### 20 FEBBRAIO

Enrico Bertolino

### CASTA AWAY # la tempesta cambiavverso

### 28 FEBBRAIO

Giuseppe Giacobazzi

### UN PO' DI ME (genesis di un comico)

### 7 MARZO

Maurizio Lastrico

### QUELLO CHE PARLA STRANO

### 21 MARZO

Giovanni Vernia

### GIOVANNI VERNIA SHOW

### 18 APRILE

Andrea Pucci

### C'È SOLO DA RIDERE

Abbonamenti in vendita fino al 20 febbraio

Prezzi: posto unico numerato 100 euro

Per il Teatro Comico tutti gli spettacoli iniziano alle ore 21.

E' possibile acquistare gli abbonamenti presso il Botteghino del Teatro Manzoni, in via Manzoni 23  
Per ulteriori informazioni: [www.teatromanzonimonza.it](http://www.teatromanzonimonza.it)

## 28ª Rassegna di Teatro Ragazzi

...e un sacco di gente soprattutto **bambini**

**Teatro Triante Via Duca D'Aosta 8/a**

### DOMENICA 7 DICEMBRE

ore 10.30

#### TINY TALES FOR CHRISTMAS

In lingua inglese. Per bambini dai 18 ai 36 mesi. Prenotazione obbligatoria. Ingresso: 4,00 euro.

ore 16.30

#### C'ERA UNA VOLTA... ORTENSIA NATALE

Per bambini dai 3 ai 10 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.

### DOMENICA 11 GENNAIO

ore 16.30

#### LADY BEFANA

A Cura della Compagnia Ditta Gioco Fiaba. Per bambini dai 3 ai 10 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.

### DOMENICA 18 GENNAIO

ore 10.30

#### FRATELLINI

Per bambini dai 18 ai 36 mesi. Prenotazione obbligatoria. Ingresso: 4,00 euro.

ore 16.30

#### LA FIABA DI LEONCONIGLIO DELLA PAURA FIGLIO

A cura della Compagnia Teatrino dell'Es. Per bambini dai 3 ai 10 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.

### DOMENICA 25 GENNAIO

ore 10.30

#### STORIA DI CARTA

Per bambini dai 18 ai 36 mesi. Prenotazione obbligatoria. Ingresso: 4,00 euro.

ore 16.30

#### STELLA FRITTELLA

Per bambini dai 3 ai 10 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.



### DOMENICA 1 FEBBRAIO

ore 10.30

#### TINY TALES FOR TEA

In lingua inglese. Per bambini dai 18 ai 36 mesi. Prenotazione obbligatoria. Ingresso: 4,00 euro.

ore 16.30

#### L'USIGNOLO DELL'IMPERATORE

A cura della Compagnia Rosaspina Un Teatro. Per bambini dai 4 ai 10 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.

### DOMENICA 8 FEBBRAIO

ore 10.30

#### COCCOLAMI

Per bambini dai 18 ai 36 mesi. Prenotazione obbligatoria. Ingresso: 4,00 euro.

ore 16.30

#### BUON APPETITO RICCIOLI D'ORO

Per bambini dai 3 agli 8 anni. Prenotazione consigliata. Ingresso: 7,00 euro.

Ove non specificato, gli spettacoli teatrali sono a cura della Compagnia La Baracca di Monza

Info: 039.46.30.70  
www.baraccadimonza.it

**Info:**

tel. 039.2307126  
info@  
museivicimonza.it  
Via Teodolinda, 4

**Aperture e orari:**

Mercoledì, venerdì,  
sabato e domenica,  
10-13/15-18;  
Giovedì 15-18;  
Lunedì e martedì  
chiuso.

Chiuso il 25  
dicembre

e il 1° gennaio.

Apertura straordinaria  
martedì 6 gennaio  
ore 10-13 e 15-18.

# Iniziative ai Musei Civici

## Casa degli Umiliati

### FINO ALL'11 GENNAIO

#### FIGURE BESTIALI

Nella sala mostre temporanee, esposizione di stampe, dipinti, disegni, animali impagliati e sculture delle Collezioni Civiche sul tema degli animali. Ingresso: compreso nel biglietto del Museo. Vedi orari Museo

### DOMENICA 7 DICEMBRE

Ore 10.30

#### TUTTI INSIEME APPASSIONATAMENTE!

Visita giocata per famiglie, alla scoperta dei nomi iscritti nelle lapidi antiche, delle famiglie degli dei e della Bibbia. Per bambini da 6 a 10 anni. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione alla visita gratuita; ingresso al Museo 4,00 euro per ciascun partecipante.

### SABATO 13 DICEMBRE

Ore 15.30

#### C'E' UN GATTO NEL MUSEO

Percorso/laboratorio alla scoperta delle forme e dei significati degli animali nell'arte per poi trasformare il nostro animale preferito in una originale decorazione per l'albero di Natale. Per bambini dai 6 ai 10 anni. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione gratuita.

### GIOVEDÌ 18 DICEMBRE

Ore 21.00 -Focus Giovedì

#### LA NATIVITA' NELL'ARTE

Conferenza di Graziano Alfredo Vergani (storico dell'arte) sui capolavori a tema la Natività. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione gratuita.

### DOMENICA 21 DICEMBRE

Ore 15.30

#### DIVINI INFANTI

Percorso guidato per adulti alla scoperta dell'iconografia del Bambin Gesù e dell'infanzia in generale nelle opere dei musei civici. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione alla visita gratuita; ingresso al Museo 4,00 euro per ciascun partecipante.



### DOMENICA 28 DICEMBRE

Ore 15.30

#### VERSO L'ANNO NUOVO... CON ARTE

Visita giocata e laboratorio per famiglie alla scoperta delle opere più belle del museo, per poi realizzare un calendario con le loro riproduzioni. Per bambini da 6 a 10 anni. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione alla visita e al laboratorio gratuita; ingresso al Museo 4,00 euro per ciascun partecipante.

### SABATO 3 GENNAIO

Ore 15.30

#### BUON ANNO AL MUSEO

Visita guidata per adulti a cura di Francesca Milazzo (storica dell'arte e responsabile dei Servizi Educativi dei Musei Civici). Partecipazione alla visita gratuita; ingresso al Museo 4,00 euro per ciascun partecipante.

### MARTEDÌ 6 GENNAIO

Ore 15.30

#### LA BEFANA AL MUSEO

Visita giocata per famiglie alla ricerca di una strana befana (e dei suoi dolcetti) che si nasconde nei quadri del Museo. Occorre portare una calza! Per bambini da 6 a 10 anni. Partecipazione alla visita gratuita; ingresso al Museo 4,00 euro per ciascun partecipante.



BMW Serie 5



Piacere di guidare

www.bmw.it

Consumo di carburante ciclo misto (litri/100km) 4,5 - 9,1; emissioni CO<sub>2</sub> (g/km) 118 - 213.  
BMW Financial Services: la più avanzata realtà nei servizi finanziari. BMW raccomanda **EDGE PROFESSIONAL**.

**BMW ConnectedDrive**  
In touch with your world.

Main menu



Multimedia

Radio

Telefono

Navigazione

Office

**ConnectedDrive**

Info Vettura

Impostazioni



## BMW SERIE 5 TOURING VI OFFRE LA VERSIONE BUSINESS TECHNOLOGY CON BMW CONNECTED DRIVE CON UN VANTAGGIO CLIENTE DEL 50%\*.

Scoprite il mondo BMW Connected Drive e la vantaggiosa offerta finanziaria dedicata a BMW Serie 5 520d:

- **550 Euro** al mese<sup>1</sup>
- TAN **3,99%** TAEG **5,33%**
- **Assicurazione** furto e incendio e **Manutenzione inclusi** per un valore complessivo di **3.212 Euro**.

### Concessionaria BMW AutoVanti Monza

Viale Sicilia, 130  
039 39391  
Monza (MB)  
www.autovantimonza.bmw.it

### Concessionaria BMW AutoVanti Brianza

Via Milano, 33  
0362 3981  
Desio (MB)  
www.autovantibrianza.bmw.it

\*Il vantaggio cliente si intende calcolato rispetto alla somma del valore dei singoli optional contenuti nel Pacchetto oggetto dell'offerta.

<sup>1</sup> Prezzo esemplificativo per BMW Serie 5 Touring 520d versione Business Technology+pacchetto CD con formula leasing ad € 52.460 con 2 anni di assicurazione furto e incendio e programma di manutenzione BMW Service Inclusive 3 anni/60.000 km, IVA e messa in strada inclusa, IPT esclusa. Il prezzo della vettura è indicativo e potrebbe essere soggetto ad aggiornamento da parte di BMW Italia. Anticipo (incluso primo canone) o eventuale permuta € 17.569; 47 canoni mensili da € 550; valore di riscatto da € 13.325. Tasso Leasing fisso 3,99 %; TAEG 5,33%. Importo totale del credito auto € 35.441. Spese istruttoria pratica € 366 IVA inclusa, Spese di incasso € 5 per canone. Imposta di bollo € 16 come per legge addebitata su secondo canone. Invio comunicazioni periodiche per via telematica. Importo totale dovuto dal Cliente € 39.965. Il valore dei servizi assicurativi è pari a € 2.546 ed è calcolato con le tariffe del prodotto BMW GO del partner assicurativo Allianz S.p.A, considerando le seguenti variabili: garanzie Incendio + Furto + Assistenza, provincia di residenza MB, durata assicurativa 24 mesi, valore assicurato della vettura di 52.460 €. Il valore del programma di manutenzione è pari a € 666 da riferirsi al prezzo del pacchetto BMW Service Inclusive per BMW Serie 5 Touring 520d che prevede la copertura degli interventi di manutenzione ordinaria con combinazione durata/chilometraggio 3 anni/60.000 km. Salvo approvazione di BMW Bank GmbH - Succursale Italiana. È un'offerta valida fino al 31/12/2014. Fogli informativi disponibili in Concessionaria. Messaggio pubblicitario con fini promozionali.

# Piano **neve**

**Q**uando nevicata è importante garantire la circolazione dei veicoli, per consentire ai cittadini di svolgere le loro normali attività. Per questo, ogni anno il Comune predispone un Piano per lo sgombero della neve dalle strade. Poche e semplici indicazioni per conoscere cosa viene fatto e cosa ognuno deve fare in caso di neve: il Comune ha infatti il compito di mantenere sgombrere le strade dalla neve, mentre **marciapiedi, passi carrai e spazi davanti a case/negozi/uffici devono essere tenuti puliti dai privati.**



**Operazione strade pulite** - Le nevicata e gelate che provocano sempre e comunque problemi e disagi alla circolazione. Il servizio meteorologico può prevedere tali episodi, ma non la loro intensità o l'effettivo verificarsi. Lo sgombero delle strade è programmato a seconda dell'importanza della via:

1. prima le strade dove circolano i mezzi pubblici, le strade di penetrazione, le circonvallazioni e le strade di accesso a ospedali, cavalcavia, sottopassi e grandi svincoli;
2. poi quelle che interessano la viabilità residenziale, le vie di collegamento dei quartieri, le vie centrali di viabilità minore.

## **Marciapiedi puliti? E' obbligo dei privati**

I proprietari e affittuari di case o di negozi e uffici hanno l'obbligo di sgomberare la neve da marciapiedi, passi carrai e dagli spazi privati o antistanti edifici privati (art. 29 del regolamento di Polizia Urbana). In particolare devono essere eseguite le seguenti disposizioni:

- dalle ore 7.00 alle ore 20.00, i proprietari di immobili dovranno tenere sgombero il marciapiede dalla neve o, se non esiste, uno

spazio di m. 1,50 antistante le loro proprietà;

- inoltre in caso di gelo i proprietari dovranno spargere sale, sabbia o altro materiale idoneo sui marciapiedi e tenere libere le bocchette di scarico situate davanti alle loro proprietà;
- pulire passi carrai, tetti, balconi e davanzali per evitare i pericoli derivanti dalla caduta della neve;
- la neve rimossa non deve invadere la strada o intralciare il traffico od ostruire gli scarichi ed i pozzetti stradali.

Il Comune ha già provveduto ad inviare alle scuole sacchi di sale antigelo per le operazioni di primo intervento sui camminamenti.

**Piccoli consigli** - Possono sembrare delle ovvietà, ma purtroppo così non è:

- non parcheggiare sulle strade principali (per non intralciare le operazioni di sgombero della neve);
- usare l'auto il minimo indispensabile;
- prestare particolare attenzione nei sottopassi, incroci e rotonde;
- usare scarpe con soles antiscivolo.



**EXPLORER s.r.l**  
Sede Operativa: Arcore Via Gilera, 110 - 20862 (MB)  
Tel: + 39 0392916340  
info@explorersrl.info - www.explorersrl.info

# La Giunta Comunale

**ROBERTO SCANAGATTI - SINDACO**  
Informazione e comunicazione, rapporti con il Consorzio Parco e Villa Reale, Expo 2015, rapporti istituzionali, accordi di programma, pianificazione strategica, controllo di gestione e bilancio sociale, sport, casa delle culture  
[sindaco@comune.monza.it](mailto:sindaco@comune.monza.it)



**CHERUBINA BERTOLA - VICESINDACO**  
ASSESSORE ALLE POLITICHE SOCIALI  
Politiche sociali, pari opportunità, politiche migratorie, piani di zona ASL, volontariato, politiche abitative ERP  
[assessore.bertola@comune.monza.it](mailto:assessore.bertola@comune.monza.it)



**CARLO ABBÀ – ASSESSORE ALLE ATTIVITÀ PRODUTTIVE**  
Agricoltura, commercio, industria e artigianato, lavoro, turismo, smart cities  
[assessore.abba@comune.monza.it](mailto:assessore.abba@comune.monza.it)



**CLAUDIO COLOMBO - ASSESSORE ALLE POLITICHE DEL TERRITORIO**  
Urbanistica, edilizia privata  
[assessore.colombo@comune.monza.it](mailto:assessore.colombo@comune.monza.it)



**PAOLO CONFALONIERI –ASSESSORE MOBILITÀ SICUREZZA E SERVIZI AMBIENTALI**  
Trasporti, mobilità e viabilità, polizia locale e sicurezza, protezione civile e volontariato civico, tutela dell'ambiente e servizi ambientali  
[assessore.confalonieri@comune.monza.it](mailto:assessore.confalonieri@comune.monza.it)



**FRANCESCA DELL'AQUILA**  
ASSESSORE ALLE POLITICHE CULTURALI E DI SOSTENIBILITÀ  
Cultura, sistema bibliotecario, piano energetico ed energie rinnovabili, green cities  
[assessore.dellaquila@comune.monza.it](mailto:assessore.dellaquila@comune.monza.it)



**DEBORA DONVITO - ASSESSORE AL BILANCIO**  
Bilancio e tributi, provveditorato, società partecipate, spending review  
[assessore.donvito@comune.monza.it](mailto:assessore.donvito@comune.monza.it)



**EGIDIO LONGONI - ASSESSORE ALLA PARTECIPAZIONE E ALLE POLITICHE GIOVANILI**  
Legalità e antimafia, partecipazione e consulte di quartiere, amministrazione digitale, politiche giovanili



**ANTONIO MARRAZZO - ASSESSORE AL PATRIMONIO, OPERE PUBBLICHE E DECORO URBANO -** Valorizzazione, manutenzione e gestione del patrimonio e degli impianti, lavori pubblici (inclusa riqualificazione e nuove infrastrutture stradali), housing sociale, verde pubblico, manutenzioni cimiteriali, impianti pubblica illuminazione  
[assessore.marrazzo@comune.monza.it](mailto:assessore.marrazzo@comune.monza.it)



**ROSARIO MONTALBANO**  
ASSESSORE ALL'ISTRUZIONE, PERSONALE E SERVIZI AL CITTADINO  
Affari generali e servizi al cittadino, istruzione, servizi scolastici, asili nido, organizzazione e formazione del personale, rapporti con il Consiglio Comunale  
[assessore.montalbano@comune.monza.it](mailto:assessore.montalbano@comune.monza.it)

**SILVANO APPIANI**  
CONSIGLIERE COMUNALE INCARICATO ALLO SPORT  
[sappiani@comune.monza.it](mailto:sappiani@comune.monza.it)

**LAURA MORASSO**  
CONSIGLIERE COMUNALE INCARICATA ALLA CASA DELLE CULTURE  
[lmorasso@comune.monza.it](mailto:lmorasso@comune.monza.it)

# Il Consiglio Comunale

## Presidente del Consiglio



**Paciello Donatella**

presidente.paciello@comune.monza.it

## Maggioranza



**Partito  
Democratico**



**Sala Marco**

*Capogruppo*

marco.sala@comune.monza.it



**Artesani Maria Grazia**

mgartesani@comune.monza.it



**Bindi Elio**

ebindi@comune.monza.it



**Braccio Leonardo**

lbraccio@comune.monza.it



**Bubba Carmine**

cbubba@comune.monza.it



**Cereda Tommaso**

tcereda@comune.monza.it



**Guarnaccia Corrado**

cguarnaccia@comune.monza.it



**Imperatori Andrea  
Mauro**

animperatori@comune.monza.it



**Lamperti Marco**

mlamperti@comune.monza.it

Presidente Commissione  
consiliare Politiche del Territorio



**Marinoni Xenia**

xmarinoni@comune.monza.it



**Monteri Franco**

fmonteri@comune.monza.it

Presidente Commissione  
consiliare Politiche Sociali



**Pilotto Alberto Maria**

ampilotto@comune.monza.it



**Pugliese Basilio**

bpugliese@comune.monza.it



**Valtolina Alessandro  
Mario**

amvaltolina@comune.monza.it



**Città Persone  
Lista Civica**



**Morasso Laura**

*Capogruppo*

lmorasso@comune.monza.it



**Appiani Silvano**

Consigliere comunale  
incaricato allo sport  
sappiani@comune.monza.it



**Italia dei Valori**



**Traina Vincenzo**

*Capogruppo*

vtraina@comune.monza.it



**Pascariello Giovanni**  
gpascariello@comune.monza.it



**Sassoli Martina**  
msassoli@comune.monza.it



**Novi Gianmarco**  
gnovi@comune.monza.it



**Sinistra  
Ecologia Libertà**



**Lega Nord**



**CambiaMonza  
PrimaVera Monza**



**Gerosa Alessandro**  
*Capogruppo*  
agerosa@comune.monza.it  
Presidente Commissione  
consiliare Affari generali -  
Partecipazione e Politiche  
Giovani



**Villa Simone**  
*Capogruppo*  
svilla@comune.monza.it



**Piffer Paolo**  
*Capogruppo*  
ppiffer@comune.monza.it

**Minoranza**



**Forza Italia**



**Mariani Alberto**  
amariani@comune.monza.it



**Una Monza per tutti**



**Riga Domenico**  
*Capogruppo*  
driga@comune.monza.it



**Insieme per Monza  
Monza Futura**



**Martinetti Annamaria**  
*Capogruppo*  
ammartinetti@comune.monza.it



**Adamo Rosario**  
radamo@comune.monza.it



**Monguzzi Marco**  
*Capogruppo*  
memonguzzi@comune.monza.it

**Gruppo Misto**



**Mandelli Andrea**  
amandelli@comune.monza.it



**Movimento  
Cinque Stelle**



**Maffè Pierfranco**  
*Capogruppo*  
pmaffe@comune.monza.it  
Presidente Commissione  
consiliare Bilancio



**Fuggetta Nicola**  
*Capogruppo*  
nefuggetta@comune.monza.it

# Pronto, come posso aiutarla?

Centralino 039.23721

## COMUNE

Anagrafe	039-2372267
Annonaria	039-2816216
Asili Nido	039-2359070-068-069
Asilo notturno - accoglienza via Lecco, 11	039-324040
Biblioteca Civica	039-386984
Canile comunale	039-835623
Cultura	039-2302192
Ecologia	039-2043420
Ecosportello - Raccolta differenziata	039-2043451/2/3
Licenze amministrative (SUSE)	039-2374305/314
Mostre	039-366381
Oggetti Smarriti	039-2839923
Polizia Locale	039-28161
Servizi Scolastici	039-3946947/942
Osservatorio scolastico	039-2359051/2
Rifiuti Ingombranti (dalle 7 alle 13)	800-774999

### Segretariato Sociale Professionale

segretariato.sociale@ambitodimonza.it

- Centro Civico di via lecco, 12 - tel.039-2374404  
Orari di apertura al pubblico: lun., mar., giov. e ven.  
dalle 9.30 alle 12.00
- Centro Civico di via D'Annunzio, 35 - tel. 039-2374339  
Orari di apertura al pubblico: mer. dalle 9.30 alle 12.00.

info: [www.comune.monza.it](http://www.comune.monza.it) - [www.ambitodimonza.it](http://www.ambitodimonza.it)

Sportello al Cittadino	039-2372255-7
Tributi	039-2372124
Verde e Giardini	039-2043450
Ufficio Viabilità e Segnaletica	039-2832844
Ufficio Diritti degli Animali	039-2043428
Ufficio Funerario	039-831628

## ENTI

Agenzia delle Entrate	039-363711
ASL Monza e Brianza	039-23841
Commissariato di P.S.	039.24101
Ente Nazionale Protezione Animali	039-388304
Giudici di Pace-Sezione penale	039-323165
Giudici di Pace-Sezione civile	039-2169941
Ospedale San Gerardo	039-2331
Tribunale per i Diritti del Malato	039-2333250
IAT - Ufficio Informazioni e Accoglienza Turisti	039-323222
Radio Taxi	039-36379
Taxi Stazione (dalle 6.30 alle 24)	039-384699
Nord Est Trasporti	800-905150
Tribunale e Procura	039-23721
	039-20851
Ufficio Regionale del Lavoro e della massima occupazione	039-839641

## EMERGENZA

### Numero unico per tutte le emergenze 112

Centro antiveneni (Osp. Niguarda)	02-66101029
Croce Rossa Italiana	039-204591
Emergenza sanitaria	118
Guardia medica	840-500092
Guasti acqua e gas (AGAM)	800-388088
Guasti illuminazione stradale	800-901050
Polizia di Stato	113
Polizia Locale	039-28161
Guardia di Finanza	117
Soccorso stradale	116
Vigili del Fuoco	115

### Turni dal 6.12.2014 all'1.2.2015 - GUARDIA FARMACEUTICA DALLE ORE 8.30 ALLE ORE 20 - Numero verde farmacie tel. 800-801185

Sab 6 Dicembre	DEL SOLE	C.so Milano, 38
Dom 7 Dicembre	MANZONI	Via Manzoni, 11/13
	MANDELLI	Via Borgazzi, 9
Lun 8 Dicembre	MANZONI	Via Manzoni, 11/13
	BASAGLIA	Via Buonarroto, 58
Sab 13 Dicembre	NUOVA DESIO M.	Via L. Da Vinci, 24 Villasanta
	BASAGLIA	Via Buonarroto, 58
Dom 14 Dicembre	SPINA	Via Monte Cervino, 2
	ALLE GRAZIE	Viale Libertà, 19
Sab 20 Dicembre	SAN FIORANO	Via Sciesa, 15 Villasanta
	RONDO'	Via Lario, 17
Dom 21 Dicembre	DEL CORSO	C.so Milano, 12/D
	RONDO'	Via Lario, 17
Gio 25 Dicembre	ALLE GRAZIE	Viale Libertà, 19
	DEL SOLE	C.so Milano, 38
Ven 26 Dicembre	COMUNALE N. 4	Via S. Albino, 24
	GARIBALDI	P.za Garibaldi, 5/A
Sab 27 Dicembre	ALLE GRAZIE	Viale Libertà, 19
Dom 28 Dicembre	MANZONI	Via Manzoni, 11/13
	COMUNALE N. 8	Via G. D'Annunzio, 21
Mer 31 Dicembre	VILLA	Via De Gradi, 3
Gio 1 Gennaio	VILLA	Via De Gradi, 3

Sab 3 Gennaio	DEL SOLE	C.so Milano, 38
	MORETTI	Via Carlo Prina, 16
Dom 4 Gennaio	NUOVA DESIO M.	Via L. Da Vinci, 24 Villasanta
	BASAGLIA	Via Buonarroto, 58
	DEL SOLE	C.so Milano, 38
Mar 6 Gennaio	MOTTA	Via Cavallotti, 137
	DEL CORSO	C.so Milano, 12/D
Sab 10 Gennaio	PREDARI	Via Italia, 20
Dom 11 Gennaio	DEL CORSO	C.so Milano, 12/D
	SAN FIORANO	Via Sciesa, 15 Villasanta
	RONDO'	Via Lario, 17
Sab 17 Gennaio	DEL SOLE	C.so Milano, 38
Dom 18 Gennaio	SPINA	Via Monte Cervino, 2
	DEL SOLE	C.so Milano, 38
Sab 24 Gennaio	GARIBALDI	P.za Garibaldi, 5/A
Dom 25 Gennaio	AMERICANA	Via Mentana, 45
	MORETTI	Via Carlo Prina, 16
Sab 31 Gennaio	MANDELLI	Via Borgazzi, 9
Dom 1 Febbraio	PREDARI	Via Italia, 20
	CEDERNA	Via Cederna, 47

TUTTI I GIORNI DALLE 20 ALLE 8.30 - SERVIZIO SEMPRE ATTIVO PRESSO LA FARMACIA COMUNALE 10 - VIA RAMAZZOTTI 36



# Diamo valore al passato per costruire il futuro.

Conoscere il passato per capire il futuro. Oltre 100 anni di esperienza al tuo servizio.

*Vieni a trovarci in filiale.*

 **Banco Desio**  
*Tutti i giorni con te*

[www.bancodesio.it](http://www.bancodesio.it)



# Ars Medica Dentistica

Centro odontoiatrico di microchirurgia orale e implantologica

Direttore Sanitario Dott. Mauro Malvini

Via Borgazzi, 17 - Monza - Tel. 039.2308662

www.arsmedicadentistica.it - info@arsmedicadentistica.it



## EQUIPE MEDICA

### Dr. Mauro Malvini

Direttore sanitario

Implantologia / Chirurgia orale / Riabilitazione Protesica, Laurea in Odontoiatria e Protesi Dentaria (Università di Milano)

Graduate in Implantology and Oral Rehabilitation (New York University, College of Dentistry, New York, USA) - Tutor New York University in Italy

Perfezionato in Implantologia Avanzata (Innsbruck, Austria)

Perfezionato in Sedazione Cosciente Endovenosa (Padova)

Membro SIO (Società Italiana Implantologia Osteointegrata)

### Dr. Maurizio Parente

Endodonzia / Odontoiatria Conservativa

Laurea in Odontoiatria e Protesi Dentaria (Università di Milano)

Membro SIE (Società Italiana di Endodonzia)

### Dott.ssa Rossella Mangiacapra

Laurea in Odontoiatria e Protesi Dentaria (Università di Milano)

Specialista in Ortognatodonzia, Perfezionata in Ortodonzia, Gnatologia e Pedodonzia

Master in Medicina Estetica (iscritta Albo di Medicina Estetica di Milano)

Abilitazione tecnica Invisalign, Abilitazione Faccette Lumineers

### Dott. Simone Galloni

Laurea in Igiene Dentale (Università di Milano)



La sala d'attesa



### Orario:

dal Lunedì al Venerdì  
09,30-13,00 - 14,30-20,00

Sabato  
09,30-13,00

## Convenzioni

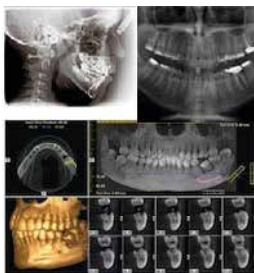
**DIRETTE:** FASDAC, NEWMED, PREVIMEDICAL, PRONTOCARE, UNISALUTE/FONDO EST

**INDIRETTE:** ACS UNIVERSITÀ BICOCCA, CADGI IBM, COMUNE DI MONZA, ORDINE DEGLI AVVOCATI DI MONZA, ORDINE DEGLI INGEGNERI DI MONZA, ECC.

## Tac e panoramica in sede

### TAC-DENTALSCAN

Bassissime dosi di radiazioni rispetto alle tecniche



tradizionali e rapidità di esecuzione, grazie all'innovativo sistema di radiologia e diagnostica computerizzato



La nuova sala chirurgica

## SPECIALIZZAZIONI

- Implantologia
- Rigenerazione ossea
- Chirurgia Orale
- Microscopia operatoria
- Sedazione cosciente endovenosa
- Parodontologia
- Protesi
- Gnatologia
- Posturologia
- Endodonzia
- Conservativa
- Odontoiatria Estetica
- Ortodonzia tradizionale
- Ortodonzia invisibile (invisalign)
- Pedodonzia
- Inestetismi del viso
- Igiene Orale
- Sbiancamento